



AU CONGRÈS DES CHAMBRES DE COMMERCE DU LAC-ST-JEAN-ROBERVAL — De nombreux délégués ont assisté au congrès régional des Chambres de commerce de la région Lac-St-Jean-Roberval, dimanche dernier. Nous remarquons de gauche à droite, M. Edgar Laplante, trésorier de la Chambre de commerce de Normandin, M. Bernard Levesque, président de la Chambre de commerce de Roberval, M. L.-Georges Deschênes, président de la Chambre de commerce de Dolbeau, M. Paul Leclerc, président de la Chambre de commerce de St-Félicien, M. Bourget, secrétaire régional des Chambres de commerce, M. Rodolphe Lefebvre, maire de St-Félicien et administrateur-adjoint régional, M. Louis Belley, administrateur régional des Chambres de commerce du comté de Chicoutimi, M. J.-O. Bradet, 2e vice-président de la Chambre de commerce provinciale, Mgr O.-D. Simard, conférencier invité, M. J.-E. Bolvin, administrateur régional des Chambres de commerce du Lac-St-Jean, M. Maurice Dallaire, président de la Chambre de Commerce de Normandin, M. J.-J. Turcotte, maire de Normandin, M. Louis Tremblay, maire de la paroisse de Normandin, M. Maurice Paradis, président de la Chambre de commerce d'Alma, M. Georges Villeneuve, député fédéral du comté de Roberval et M. Antoine Marcotte, député provincial de Roberval.

200 délégués assistent au congrès régional des Ch. de commerce tenu à Normandin

Près de deux cents membres des Chambres de Commerce du district Lac-St-Jean-Roberval se sont réunis à Normandin, dimanche 7 août, pour leur important congrès annuel. Comme l'a si bien fait remarquer son honneur le maire de cet endroit, M. J.-J. Turcotte, dans son message de bienvenue aux congressistes, Normandin a été honoré par la tenue dans ses murs de cet important congrès. Plusieurs personnalités y assistaient, dont M. le curé de Normandin, Mgr O.-D. Simard, Messieurs les députés Villeneuve et Marcotte, M. O. Bradet, délégué provincial et nombre d'autres.

Vers une heure et demie, immédiatement après l'enregistrement des congressistes, on prit une photographie, on se tint, en face du théâtre, où se tint la plus grande partie du congrès.

Les épouses des délégués, sous la direction de Madame Maurice Dallaire, furent ensuite invitées à visiter la Pépinière Provinciale, sur les bords de la rivière Chamouchoane, avec retour à la ferme expérimentale fédérale, et visite

des différents départements. En même temps, à l'intérieur du théâtre, commença l'assemblée plénière sous la direction de M. J.-E. Bolvin, administrateur régional. Ce dernier fut assisté de M. Rodolphe Lefebvre, administrateur adjoint et de M. Leopold Bourget, secrétaire régional.

Le premier orateur fut Mgr Simard qui entretint les délégués sur le rôle de surveillance de l'Église vis-à-vis les Chambres de Commerce. "Il faut que l'économie atteigne son vrai but, dit-il, servir". Pour faire suite, Messieurs J.-J. Turcotte, maire de Normandin et M. Dallaire, président de la Chambre du même endroit, souhaitèrent aux congressistes, la bienvenue et le succès de cette journée. Le programme intéressant et chargé, continua alors par le rapport annuel de M. l'administrateur et des représentants de chacune des cinq chambres régionales, soit Alma, Roberval, Dolbeau, St-Félicien et Normandin. Un distingué conférencier, M. Ovide Bradet, 2ième vice-président de la Chambre de (suite à la 6ième page)

M. Henri Pilote président de la nouvelle ligue des propriétaires d'Alma

Alma — On a reformé à Alma, mardi soir, la Ligue des Propriétaires qui a déjà existé il y a quelques années. La Ligue, cette fois, est reformée sur des bases solides et ses membres sont bien solidifiés à travailler de ferme, non seulement à tous les propriétaires, mais à tous les propriétaires, les services qu'on attend d'eux. A cette première assemblée, on remarqua plus de 60 propriétaires qui ont promis leur appui à la ligue et la plupart ont signé leur carte d'adhésion séance tenante.

S. H. le maire Lefebvre, qui assistait à cette réunion, en profita pour féliciter les propriétaires de leur geste qui est de nature à rendre de grands services au conseil de ville et à toute la population. "Ne vous gênez pas pour nous quand vous croyez que nous agissons mal. Surtout aidez-nous à construire, en nous apportant des suggestions sérieuses, bien mûries."

M. Henri Pilote, un des organisateurs de la Ligue, remercia S. H. le Maire au nom de l'assistance et félicita le conseil de ville pour le travail magnifique réalisé à date.

en particulier pour l'expansion industrielle de la ville. L'assemblée adopta ensuite deux résolutions pour approuver l'attitude du conseil de ville d'Alma, en marge de l'expansion industrielle et pour appuyer la demande de la ville au sujet des eaux du Lac Pipmouken qui servirait à la population dans l'Aluminium.

On procéda ensuite à l'élection des officiers de la Ligue. M. Henri Pilote, fut élu président à l'unanimité, de même que M. Emile Durand, au poste de secrétaire. Les directeurs élus par quartier sont:

Pour le quartier NORD: MM. Xavier Angers, Albert Tremblay et Henri Vaillancourt.

Pour le quartier CENTRE: MM. Léonidas Tremblay, Zoël Gagnon et Henri Pilote.

Pour le quartier OUEST: MM. Philippe Larouche, Mériéd Martel et Roland Javrin.

Pour le quartier EST: MM. Eugène Robitaille, Philippe Bloudeau et Isidore Sabourin.

Pour le quartier ST-GEORGES: MM. Aimé Harvey, Irénée Lavoie et Paul Cauchon.

Plusieurs prix provinciaux gagnés par nos clubs 4-H

Le gérant régional loue la mentalité forestière développée par nos jeunes

M. Maurice Noreau, gérant régional des Clubs 4-H et chef du district forestier de Chicoutimi, nous a déclaré au cours d'une entrevue qu'une belle mentalité forestière avait été formée chez les jeunes de la région et qu'il fallait beaucoup s'espérer sur les Clubs 4-H du Royaume du Saguenay qui ne manqueraient pas d'apporter une meilleure compréhension des problèmes forestiers et de la protection qu'il faut accorder à la forêt, notre plus précieuse richesse naturelle.

Le gérant régional des 4-H a ajouté que les Clubs de la région avaient figuré encore cette année avec avantage dans tous les concours provinciaux organisés au sein de la vaste association et que les succès remportés par nos jeunes rejoignaient sur tout le Royaume du Saguenay.

Plusieurs premiers prix provinciaux ont été remportés par nos jeunes 4-H de Dolbeau à Port-Alfred et la réputation que nos jeunes se sont faite, dit-il, au sein de l'organisation provinciale inspire à tous le respect.

Voici la liste des honneurs mérités par les Clubs et membres 4-H de la région, prix qui ont été décernés lors du congrès provincial des 4-H, à Montréal, la semaine dernière.

Protection des forêts - Gagnant provincial: Clément Carrier, Port-Alfred.

Réalisations - Gagnants provinciaux: Club 4-H féminin de Dolbeau, Raymond Grégoire; Club 4-H masculin de Baie Comeau, Gilles Lafontaine.

Sylviculture - Gagnant provincial: Club 4-H de Dolbeau, Normand Bonaive, Fr. Achille René, secrétaire.

Embellissement - Club 4-H de Dolbeau 350 donné par le Club Kiwanis St-Laurent de Montréal.

Réalisation - Gagnant régional, Club 4-H féminin de Port-Alfred.

Chasse et Pêche - Gagnant régional, Club 4-H de Dolbeau, Jean-Louis Dion.

Couture - Gagnante régionale, Nicole Gagné, Club 4-H féminin de Roberval.

Artisanat - Gagnante régionale, Ghislaine Morin de Port-Alfred.

Broderie - Gagnante régionale, Raymond Fortin, Club 4-H de Port-Alfred.

Art Culinaire - Gagnante régionale, Raymond Grégoire, Club 4-H féminin de Dolbeau.

Visite Industrielle - Prix spécial donné par la revue agricole "La Ferme", le Club 4-H féminin de Chicoutimi-Nord.

Semaine de l'arbre - Gagnant régional, Club 4-H féminin de Port-Alfred.

Quelques cinquante délégués venant de toutes les parties de la région du Saguenay-Lac-St-Jean ont assisté au dernier congrès provincial des Clubs 4-H à Montréal, grâce à la générosité habituelle de l'industriel, M. John Murdoch, qui a défrayé une partie des frais de transport.

Au congrès du Crédit social à Québec

La région sera représentée au grand congrès du Crédit Social qui se tiendra à l'Aréna du Parc Victoria les 3, 4 et 5 septembre. Une excursion spéciale par autobus conduira les délégués à Québec et Ste-Anne de Beauport.

Le public est bienvenu à toutes les assemblées du congrès. Les congressistes trouveront gracieusement pour les deux nuits du samedi et du dimanche dans les familles de la région.

Le programme du congrès comporte pour le samedi, 3 septembre, la Journée des congressistes; le dimanche, la Journée du Parlement et des municipalités; le lundi, 5 (suite à la 6ième page)

Voleur arrêté à Mistassini

Un individu d'Albanel a été appréhendé dimanche après-midi par les chefs P. E. Vincent d'Albanel et celui de Mistassini pour cause de vol. En effet l'individu avait passé au café Royal d'Albanel. Ayant usé du téléphone, un jeune homme dut sortir son porte-monnaie pour payer les frais téléphoniques mais quand vint le temps de partir, il oubliant son porte-monnaie sur la table du téléphone.

Un individu à l'œil vif avait observé la chose et s'empara prestement du porte-monnaie puis s'éleva du restaurant en auto en direction de Mistassini. Des spectateurs ayant vu le geste posé par cet individu s'empressèrent de téléphoner au chef de police Paul-Emile Vincent qui aussitôt se lança à la poursuite du voleur. Le chef de police de Mistassini prévenu à temps n'eut pas de peine à coffrer l'individu qui fut incarcéré à la prison de cette ville en attendant d'être transféré à Roberval.

Pèlerinage annuel des Chevaliers de Colomb au Lac-Bouchette, dimanche

Les Chevaliers de Colomb du diocèse de Chicoutimi, qui comprennent les districts No. 12 et 15 des Chevaliers, ont pris l'heureuse initiative d'organiser tous les ans, un pèlerinage à Notre-Dame du Lac Bouchette.

Dimanche prochain, le 14 août, sera donc leur deuxième pèlerinage et sans aucun doute, il sera comme celui de l'an dernier, un véritable succès, car plus de trois mille Chevaliers avaient alors répondu à l'appel lancé par le président du Comité.

Il y aura des messes à toutes les heures, à partir de 6 h. a.m. Tous ceux qui désireront communier pourront alors le faire pendant

toutes ces messes. A 9 1/2 h. a.m. sera la messe dite Chevaliers de Colomb, elle aura lieu à la grille même.

Nous faisons donc appel à tous les Chevaliers de Colomb pour que ce pèlerinage soit encore cette année un véritable triomphe à la Vierge. Que tous, sans exception prouvent une fois de plus que l'union règne parmi les Chevaliers et qu'un seul mot d'ordre suffit pour les rallier TOUS, Notre-Dame du Lac Bouchette appelle tous les chevaliers et leur famille. Restent-ils sourds à sa voix, nous le verrons, le 14 août prochain, c'est-à-dire dimanche, à la messe à la grille.

Réunion tardive du Conseil de Chicoutimi pour étudier des travaux très importants

Les membres du conseil de la ville de Chicoutimi se sont réunis à deux reprises, hier, sous la présidence de son honneur le maire, M. Rosaire Gauthier, pour discuter en comité de feu et de police et en comité des travaux publics de plusieurs problèmes urgents. La réunion des membres du conseil s'est terminée, hier soir à 10 h. 30. C'est la première réunion en comité à se terminer si tard, depuis l'élection du nouveau conseil en août dernier.

Les membres du comité de feu et de police, sous la présidence de M. Jean-Paul Garant, président de ce comité, se sont réunis, hier matin dans le bureau du maire pour discuter de cas de discipline dans la force constabulaire.

Peu après, le comité des travaux publics a rencontré M. René Bélanger, ingénieur résident de Eastern Smelting and Refining, pour discuter de changement relatif aux tuyaux d'aqueduc et aux conduites d'amenée sur les propriétés de cette compagnie.

Les membres du conseil ont également étudié en compagnie de M. Bélanger, divers projets relatifs à un droit de passage sur la rivière Chicoutimi, pour relier les deux rives par un pont ou une route sur l'écluse qui doit y être construite. Aucune décision à ce sujet n'aurait été encore prise.

Enfin, parmi les autres projets importants considérés par les membres du comité des travaux publics dont M. Jos. Loubier est le président, il a été question d'un pont

Organisation du collège classique de Jonquières

Jonquières (CCC) — Le R.P. Sylvio Ducharme, vicaire provincial des Oblats de Marie-Immaculée, est venu rencontrer le comité de l'Externat classique de Jonquières, qui est formé de laics, ainsi que Son Exc. Mgr Georges Melançon, évêque de Chicoutimi, et Mgr Luc Morin, P. D., curé de St-Dominique de Jonquières.

La rencontre avait pour but l'organisation de la prochaine année scolaire ce collège, dont les Oblats viennent d'accorder la direction. Plus de 25 élèves, a-t-on appris, sont déjà inscrits en belles lettres.

Le R.P. Pierre-Paul Sanschagrin, O.M.I., nouveau supérieur de l'Externat classique, accompagnait le P. Ducharme.

Pierrette Perron en récital au Séminaire le 22 septembre

Mademoiselle Pierrette Perron, si elle se classa première. Elle a suivi aussi des cours de "mise en scène" de M. Pujol de l'opéra Comique de Paris.

Mademoiselle Marcelle Gavanier, fort connue dans le monde musical, enthousiasmée de sa belle voix, l'a invitée à chanter chez elle, devant un groupe des meilleurs artistes français.

Pendant sa deuxième année d'études à Paris, elle a obtenu le Brevet Supérieur de l'Union Professionnelle des maîtres du chant français, qui est un brevet d'aptitudes à la carrière lyrique, avec la plus haute mention.

Ses succès dans le chant ne l'empêchent pas de poursuivre ses études de piano à l'École Normale de musique où elle obtint à la fin de son premier séjour en Europe un diplôme de perfectionnement d'Alfred Cortot.

A son deuxième séjour en Europe, elle se perfectionne encore avec Pierre Bernage et se fait entendre à la salle "Debussy".

Quelques mois après elle se rend en Italie afin de travailler le répertoire d'opéra italien avec les maîtres Tonini, répétiteur à la Scala de Milan et Stram, chef d'orchestre réputé de Milan. Très vite, elle se familiarise avec la langue italienne et dans la même année elle a l'avantage d'entreprendre une tournée de concert dans la Suisse italienne. Partout où elle a été entendue, elle a suscité beaucoup d'enthousiasme.

Lors d'un troisième séjour en Europe, elle fait ses débuts à l'opéra au théâtre "Sociale" de Como dans Rigoletti de Verdi. Elle se fit applaudir successivement à Venise, Merano, Cremona en Italie. Avant son retour elle fut invitée à jouer à Bologne pour la Société "Paradiso" à la salle Mozart, ainsi qu'à Milan pour le "Cercle Menighini".



Mlle Perron d'abord fait de solides études de piano au Conservatoire de musique de la Province à Montréal et de chant avec Pauline Donald, pendant six années. Munie du Brevet d'enseignement de l'Académie de musique de Québec, elle est allée se perfectionner à Paris, au conservatoire de musique où elle fut admise dans la classe de chant de Ketty Lapeyrette. Aux examens de fin d'année,

Une automobile près de Normandin

Dimanche dans la soirée s'est produit sur la route de Normandin conduisant à St-Méthode un accident qui aurait pu avoir des suites graves. En effet une automobile conduite par M. Raymond Pouliot, capota et renversa dans le fossé. Heureusement le chauffeur ne reçut que de légères blessures et s'en tira presque indemne. Quant à la voiture, elle recut de graves dommages qui s'élevèrent à plus de mille dollars.

Légère collision à Chicoutimi

La police municipale de Chicoutimi a été demandée, vers les 3 h. 30, hier soir, à l'intersection des rues Labrecque et Racine, pour faire enquête, d.a.s. une légère collision survenue entre deux automobiles.

Les véhicules en cause étaient conduits respectivement par MM. Malone Milland, de Chicoutimi, et Rémi Tremblay, de Joliette. Le choc ne fut pas violent et les dommages aux deux voitures ne sont pas considérables.

Arvida achète une souffleuse

Arvida (DNC) — La Cité d'Arvida prévoit déjà les tempêtes de neige de l'hiver prochain et afin de débayer rapidement les rues qui deviennent de plus en plus nombreuses, le conseil municipal a décidé, hier soir, de faire l'acquisition d'une souffleuse additionnelle au coût de \$15,720. De plus on achètera une automobile neuve de marque Chevrolet au coût d'échange de \$1107. Cette voiture servira vraisemblablement au département de la police. Les services municipaux recevront un camion neuf qui coûtera à la ville \$1221.82 en échange avec le camion usagé.

Le contrat de carburant: essence et huile pour tous les véhicules de la cité a été accordé à la compagnie Petra Fina pour une durée de 3 ans.

Enfant écrasé à mort par un tracteur

Un pénible accident est survenu, hier après-midi, dans les chantiers Tessier, situés sur le chemin de Chibougamau. Il s'agit d'un jeune Elzéar Tremblay, 11 ans, fils de M. et de Mme Almas Tremblay, de St-Félicien, qui a été écrasé à mort par un tracteur de ferme.

Le jeune homme travaillait avec son père au transport des billots lorsque apparemment la lourde machine aurait renversé sur lui, l'écrasant à mort.

Transporté d'urgence et inconscient à Notre-Dame-de-la-Doctré, cet enfant est décédé quelques instants plus tard.

Le journal offre ses plus sincères condoléances à la famille affligée.

Visite des Jeune Commerce de Toronto et Windsor

Les Chambres de commerce des Jeunes de Toronto et de Windsor feront une visite de bonne entente au Jeune Commerce régional Saguenay les 9, 10 et 11 octobre prochain. C'est cette excellente nouvelle que faisait part M. Lorenzo Michaud, vice-président de la Régionale, lors de l'assemblée de cet organisme tenu à Jonquières, hier soir, sous la présidence de M. Jos. Tremblay, président.

A cette assemblée, on remarquait la présence de M. Louis Reid, président provincial du Jeune Commerce et vice-président national du même groupement, M. Gérard Bloudeau, conseiller technique, M. Leopold Côté, vice-président de la Chambre Cadette de Chicoutimi, M. Georges Godfroid, représentant de Port-Alfred, M. Roger Chouinard, président du Jeune Commerce de Kénogami, M. Jacques Desbiens, président du Jeune Commerce de Jonquières et Rodolphe Gagnon, président de la nouvelle Chambre de Commerce des Jeunes de St-Ambrose. Plus de

vingt-cinq membres des différentes Chambres de la région assistaient à cette réunion.

Lors de leur séjour dans notre région, les Chambres de commerce de Toronto et de Windsor visiteront la Chambre de commerce des jeunes de notre ville et celles de la Baie des Ha! Ha!, Jonquières, Kénogami. Les visiteurs profiteront de leur passage au Saguenay pour visiter les usines de l'Aluminium Company of Canada Ltd., Arvida et la centrale hydroélectrique de Shipshaw. Un programme élaboré sera tracé à l'avantage des visiteurs et sera une autre excellente occasion de faire connaître les richesses économiques de notre beau royaume.

Cette visite de jeunes Chambres de commerce des jeunes ontariens est due aux nombreuses démarches et au bon travail de M. Lorenzo Michaud, vice-président du Jeune Commerce régional Saguenay qui ne déchu sans compter pour le bon marché de l'organisme dont il a la vice-présidence.

Assiduité des enfants à la bibliothèque de la cité de Chicoutimi

La période des vacances scolaires apporte à la circulation des livres pour les jeunes une augmentation sensible. L'activité qui règne dans le coin des petits, s'accroît avec la venue des jours frais, de la fin de l'été, et tous les jours nous retrouvons des visages connus qui reviennent aussitôt la rentrée en ville. La demande est grande et le choix à leur disposition est varié. De livre plus populaire est toujours Tintin, nous en possédons trois séries complètes et malgré cela nous n'en avons guère sur les rayons. Le journal de Spirou, second en popularité, est aussi souvent absent. Les adolescents, fervents de récits d'aventures périlleuses et risquées, trouvent dans la collection du Capitaine Jones toute la série d'émotions désirées à leur âge. Pour les fillettes la bibliothèque Rose, de Suzette et les Trilby fournissent un choix de titres et d'histoires adaptées à tous les âges. Indifféremment pour les jeunes de 10 à 18 ans, la collection Belle-Humeur, avec des auteurs tels que le Père Hublet, Jacqueline Vincent et Norman Dale offre à leur esprit une abondance de textes tous aussi beaux les uns que les autres. Enfin, pour confirmer l'exposé du début sur l'augmentation de la circulation de nos volumes d'enfants, voici pour juin et juillet, des statistiques concluantes — 573 livres d'enfants ont circulé pendant cette période. Le début du mois d'août nous promet un surplus considérable, la première semaine donne 91 volumes d'enfants.

Nous rappelons aux abonnés que la bibliothèque est ouverte tous les jours de lundi au vendredi, le matin de 10 h. à midi, dans l'après-midi de 2 h. à 5.30 h. les jours de mardi, mercredi et vendredi, et le jeudi de 2 h. à 5.30 h. et de 8.30 h. le soir.

Petit Carnet

- Il a perdu 6-0 et 6-2.
- Comment faire un champion avec cela?
- Rien ne vaut des licences pour conduire.
- On ne tient pas des séances à toutes les semaines.
- Merci pour les témoignages que nous avons reçus de la Baie.
- Grain de sagesse: "La solitude est la demeure naturelle de toutes les pensées; c'est elle qui inspire tous les poètes, qui crée les artistes, qui anime le génie".
- Quand verrons-nous la fumée de la Eastern?
- Les bleuets se feront les ambassadeurs du Saguenay.
- C'est Life qui les conduira vers les pays amis.
- Il n'a rien pris durant trois jours.
- Rhee ne rit pas.
- Connie non plus.



COURS D'AMBULANCE ST-JEAN CHEZ PRICE A KENOGAMI — Un groupe de 31 employés de la compagnie Price-Jean, de Kénogami et de Jonquières, viennent de terminer le premier cours de l'Ambulance St-Jean donné cette année aux usines Price, sous la direction du Dr Ernest Marchand, officier médical de la compagnie. Il est assisté dans cette tâche par deux garde-malades gradés et par le surintendant de la sécurité, M. René Laffeur. Comme on le voit, le matin de 10 h. à midi, dans l'après-midi de 2 h. à 5.30 h. les jours de mardi, mercredi et vendredi, et le jeudi de 2 h. à 5.30 h. et de 8.30 h. le soir.

EN ROUTE VERS L'ACADIE — Un groupe de Saguenéens sont partie ces jours-ci pour aller assister aux fêtes du bicentenaire de la déportation des Acadiens. Ce groupe de voyageurs parmi lesquels on compte Mgr J.-B. Martel, P.D., et M. Clément Martel en profitera pour visiter les Maritimes. Ce voyage a été organisé par Mme Emilienne Bonaive et Mlle Mathilde Casgrain. (Photo Le Progrès du Saguenay, par Brossier)

Pour sa première messe, Dom Larouche bénit le mariage de son frère, Paul Larouche

La paroisse de Ste-Jeanne d'Arc était témoin hier matin de fêtes grandioses à l'occasion de la célébration de la première messe de Dom Robert Larouche, bénédictin, qui avait été ordonné la veille par Son Excellence Mgr Melançon, dans la chapelle du Séminaire de Chicoutimi.

La cérémonie religieuse prenait un caractère particulier puisqu'en même temps Dom Larouche bénissait le mariage de son frère Paul et de Mlle Thérèse Tremblay de St-Ludger.

Dom Larouche était assisté de MM. les abbés Ls-Joseph Lavoie son cousin comme diacre et Maurice Boillard, son confrère comme sous-diacre. M. l'abbé Joseph Tremblay remplissait les fonctions de prêtre-assistant.

Ce dernier présenta après l'évangile les vœux de la paroisse au nouveau levite et à ses parents et souhaita la bienvenue aux visiteurs venus d'un peu partout pour se joindre à la joie de la paroisse de Ste-Jeanne d'Arc qui en deux mois voyaient deux de ses fils montés à l'autel.

Ce fut le R. P. Dom Lemieux, représentant du T.R.P. abbé Adolphe Sylvain de St-Benoît-du-Lac qui donna le sermon. Le prédicateur développa le thème du mystère incroyable de l'amour de Dieu pour les hommes. Rappelant que le Créateur avait résumé toute la création dans le Christ, il définit l'éminente dignité du prêtre et du missionnaire. Puis il brossa un bref historique de l'ordre de Ste-Benoît à travers le monde et rendit du haut de la chaire de vérité un témoignage à la haute vertu des parents du nouvel ordonné insistant sur la relation puissante qui existe entre l'édification première et l'éclosion d'une vocation sacerdotale. Enfin il dit aux paroissiens quelle source de grâce la première messe d'un prêtre était pour la famille paroissiale et souhaita que ces grâces aident chacun à faire son salut.

On remarquait dans le chœur, outre Dom Lemieux, Mgr Georges Fortin, cousin du nouvel ordonné, Séminaire, M. l'abbé Henri Tremblay, curé de St-Ambroise et parrain d'ordination du nouveau prêtre, Dom Mirard, O.S.B. moine fondateur d'une abbaye aux États-Unis, MM. les abbés Jos. Fortin, de St-Jacques d'Arvida, Laurent Fortin, cousin du nouvel ordonné, René Pagé, Bernard Audet, Marcel Leclerc, Gérard Ducllet, confrère du nouvel ordonné, Adolphe Tremblay, curé de St-Eugène et l'abbé Hervé Duchesne, M. l'abbé Errol Lavoie, cousin d'un nouvel ordonné chanta quelques cantiques durant la messe. De même le chœur paroissial exécuta une messe en partie. La garde de Dolbeau assura le service d'ordre.

A l'issue de la cérémonie religieuse les quelque 400 convives se transportèrent dans la salle du collège St-Tharcisius de Dolbeau où un magnifique banquet leur fut offert avec diligence par un groupe de jeunes filles de Dolbeau et Mistassini. Un menu marqué au coin de réminiscences bénédictines et missionnaires annonçait chaque mets qui fut savoureusement dégusté. Ces délicieuses présentations préparaient admirablement bien un banquet qui allait être présenté peu de temps après par des orateurs distingués.

Et parmi ceux-ci le plus important et le plus émouvant allait être



AU CONGRÈS DE L'U.C.F. — Voici les nombreux délégués qui ont assisté au congrès de l'U.C.F. qui s'est tenu à Normandin. Sur la première rangée, on remarque de gauche à droite les principaux dignitaires de l'U.C.F. : M. l'abbé Paul-Emile Côté, curé de St-Edmond, l'aumônier de l'U.C.F., M. Joseph Bouchard, président de l'U.C.F., M. l'abbé Gérard Lévesque, aumônier de l'U.C.C., M. Philippe Lapointe, présidente provinciale, Mgr O.-D. Simard, délégué de Mgr Melançon et curé de Normandin, Mme René Boivin, présidente du cercle de Desbiens, M. l'abbé Azarias Tremblay, curé de Ste-Hedwige, Mme Raoul Tremblay, vice-présidente diocésaine, M. l'abbé Almé Neron, vicaire de Ste-Anne, M. l'abbé Henri-Paul Lapointe, ecclésiastique. Apparaissent aussi les quatre dirigeants diocésains, Mmes Maitais, Beauséjour, Dufour et St-Pierre, Mlle Mariette Tremblay, secrétaire diocésaine. Ne sont pas sur la photo, Mlle Marie Dupuis, secrétaire provinciale et son assistante, Mlle Larose.

Plus de 600 délégués assistent au congrès de l'U.C.F. à Normandin

Normandin (DNC) — Plus de 600 délégués ont assisté au congrès de l'U.C.F. tenu à Normandin. On remarquait des représentants de toute la région Saguenay-Lac-St-Jean.

Ces assises furent un grand honneur pour Normandin puisqu'elles lui permettaient d'accueillir avec solennité un nombre de congressistes faisant partie de l'Union catholique de Fermières.

Ces assises étaient rehaussées par la présence de nombreux invités d'honneur dont Mgr O.-D. Simard, curé de Normandin et représentant de son Excellence, pour la circonstance, l'abbé Gérard Lévesque, aumônier diocésain de l'U.C.F., l'abbé Adolphe Tremblay, curé de St-Eugène, l'abbé Cyrille Tremblay, curé de Ste-Hedwige, l'abbé Marcel Leclerc, vicaire à Alabau, l'abbé Paul-Emile Côté curé de St-Edmond, l'abbé Henri-Paul Lapointe, eocl., M. Philippe Lapointe, présidente provinciale de l'U.C.F., Mlle Mariette Tremblay, secrétaire diocésaine et M. Joseph Bouchard, président de l'U.C.C.

La journée du congrès débuta par une messe célébrée par l'aumônier diocésain, M. l'abbé Gérard Lévesque. Le sermon de circonstance fut prononcé par Mgr O.-D. Simard, curé de Normandin. Le prédicateur s'exprimait en ces termes: "Vous commencez votre congrès dans la maison du Bon Dieu. La mère comme modèle, c'est Marie, sous le patronage de Notre-Dame des Champs. Ce que l'on voit dans les villes est l'œuvre des hommes, les usines, les édifices sont érigés par la main des hommes. Au contraire, ce que l'on voit dans les campagnes, c'est l'œuvre de Dieu.

Les champs, les ruisseaux, les oiseaux, la moisson, ce sont là des oeuvres du Créateur. Ce que Dieu a fait de plus parfait en tant que Créateur, c'est Marie. Ce qui rend si parfaite cette créature, ce sont les vertus que pratiquent ceux qui l'imitent Marie. Depuis des siècles, Marie est venue plusieurs fois sur la terre. Elle est apparue à Lourde, à la Salette, à Fatima et Marie préfère la simplicité des campagnes. La leçon que elle nous donne peut combattre l'amour propre qui est un ennemi pour chacun de nous. Au temps ou nous sommes, il faut réagir contre cet amour propre. Il faut être catégorique et ne pas marcher dans la voie hésitante.

Marie est notre patronne, elle nous guide dans la voie droite, nous protège contre notre amour propre et nous rend meilleurs.

A l'issue de cette office religieux il y eut l'inscription de tous les délégués dans la salle du collège. Au même endroit, Mme Philippe Lapointe fit l'ouverture officielle du congrès. Vint le rapport des activités de l'année écoulée. Au cours de la même séance. Il y eut élection du conseil diocésain. Mme Philippe Lapointe a été réélue présidente de l'association pour un autre terme. Mlle Mariette Tremblay fut réélue au poste de secrétaire tandis que Mme Paul Tremblay fut choisie vice-présidente diocésaine. Les conseillers

Deuxième campagne de sécurité routière lancée à Jonquière

Jonquière (DNC) — Au-delà de cinq cents automobilistes s'étaient rendus, hier soir, sur le vaste terrain qui fait face à l'église Ste-Marie-Médiatrice de Jonquière, rue Montfort, pour répondre à l'appel du Jeune Commerce qui lançait une grande campagne de sécurité routière, en collaboration avec les autorités civiles.

Avant la cérémonie de bénédiction des automobiles, présidée par le R.P. Wilfrid Poirier, curé de la paroisse, plusieurs allocutions de circonstance furent prononcées par différentes personnalités.

Sur l'estrade d'honneur, dressée pour la circonstance près de l'église paroissiale, on remarquait M. Albert Bergeron, échevin de la ville de Jonquière et représentant de S. H. le maire Henri Vaillancourt, le R.P. Wilfrid Poirier, curé de Ste-Marie-Médiatrice, M. Jacques Desbiens, président du Jeune Commerce, M. Fernando Dicairé, chef de la Sécurité municipale, et M. Pierre-D. Bouchard, président du comité de sécurité qui agissait comme maître de cérémonie.

M. Vézina fit présentement une tournée dans notre région afin de montrer les buts et les immenses avantages que les cercles Lacordaire procurent à leurs membres.

Au cours de la soirée de lundi, le distingué visiteur parla du R.P. Jacquemet O.P. Il sut capter l'attention de l'assistance en brochant un magnifique tableau des accidents de route, après l'ivresse, était la vitesse excessive au volant.

Prenant la parole à son tour, le chef Fernando Dicairé donna des statistiques, couvrant les trois dernières années, sur la fréquence des accidents dans Jonquière. Ces chiffres s'établissent comme suit: en 1952, 325 accidents, 16 enfants furent frappés, dommages: \$65,104.00; en 1953, 34 accidents de plus que l'année précédente, les dommages s'évaluent à \$88,286.00; et en 1954, le nombre imposant de 422 accidents de la circulation a été atteint. Et il faudrait ajouter que depuis janvier 1955, le nombre des accidents s'élève déjà à 266. C'est un bilan sur lequel les automobilistes sont appelés à méditer, de dire le chef de police, en terminant: "Vous n'aurez jamais à regretter d'avoir été trop prudents, dit-il, et le vous recommande d'être courtois au volant".

Pour sa part, le représentant de l'autorité civile, M. Albert Bergeron, conseilla aux automobilistes d'être prudents et "que dans la plupart des cas des accidents sont dus à la négligence, à l'imprudence ou à l'insouciance".

Au nom de l'Eglise, le R.P. Poirier sollicita l'assistance de la Providence et des Saints Anges, afin qu'ils accompagnent les chauffeurs

Le projet d'école d'Arts et Métiers pour Jonquière

Jonquière (DNC) — De nouveaux efforts seront tentés, par l'entremise de l'honorable Antonio Talbot, ministre de la voirie provinciale et député de Chicoutimi, afin d'obtenir une entrevue avec l'honorable Paul Sauvé, ministre du Bien-Etre et de la Jeunesse, pour lui exposer le projet de construction d'une école d'Arts et Métiers à Jonquière.

On sait que ce projet, qui s'avère d'une grande nécessité pour notre ville et la ville voisine de Kenogami a fait l'objet d'une longue étude par les membres de la Chambre de Commerce de Jonquière, et cela depuis plusieurs années.

Le nouveau président de notre organisme local, M. Paul-Emile Fortin s'est dit confiant que le travail louable de ses prédécesseurs et les nouveaux efforts qui seront tentés cette année aboutiront enfin à d'heureux résultats.

On sait, par ailleurs, que l'honorable Antonio Talbot a toujours offert sa précieuse collaboration aux membres d'une délégation de la Chambre de Commerce, afin de leur ménager une entrevue avec le ministre du Bien-Etre et de la Jeunesse.

Des démarches en ce sens seront donc bientôt entreprises, et il se pourrait que d'une telle rencontre entre le ministre Sauvé et les délégués de Jonquière aboutisse à d'heureux résultats.

Vol de tire-lire

MONTREAL (PC) — Le boucher Sam Afrin ne sait pas comment cela se fait, mais des voleurs ont appris qu'il épargnait des pièces de 50 cents depuis un certain temps pour un long voyage. Des cambrioleurs lui ont vidé en fin de semaine sa tire-lire qui contenait \$1,400. Ils ont également emporté \$4,500 de meubles et d'argenterie.



Une vraie détente: du THE GLACÉ!

M. Albert Vézina rencontre les cercles Lacordaire

M. Albert Vézina, propagandiste du Centre canadien des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne-d'Arc de la province de Québec, rencontrait, lundi dernier, en la salle St-François-Xavier, tous les dirigeants des Cercles Lacordaire et Jeanne-d'Arc des différentes paroisses du grand Chicoutimi.

M. Vézina fit présentement une tournée dans notre région afin de montrer les buts et les immenses avantages que les cercles Lacordaire procurent à leurs membres.

Au cours de la soirée de lundi, le distingué visiteur parla du R.P. Jacquemet O.P. Il sut capter l'attention de l'assistance en brochant un magnifique tableau des accidents de route, après l'ivresse, était la vitesse excessive au volant.

Prenant la parole à son tour, le chef Fernando Dicairé donna des statistiques, couvrant les trois dernières années, sur la fréquence des accidents dans Jonquière. Ces chiffres s'établissent comme suit: en 1952, 325 accidents, 16 enfants furent frappés, dommages: \$65,104.00; en 1953, 34 accidents de plus que l'année précédente, les dommages s'évaluent à \$88,286.00; et en 1954, le nombre imposant de 422 accidents de la circulation a été atteint. Et il faudrait ajouter que depuis janvier 1955, le nombre des accidents s'élève déjà à 266. C'est un bilan sur lequel les automobilistes sont appelés à méditer, de dire le chef de police, en terminant: "Vous n'aurez jamais à regretter d'avoir été trop prudents, dit-il, et le vous recommande d'être courtois au volant".

Pour sa part, le représentant de l'autorité civile, M. Albert Bergeron, conseilla aux automobilistes d'être prudents et "que dans la plupart des cas des accidents sont dus à la négligence, à l'imprudence ou à l'insouciance".

Au nom de l'Eglise, le R.P. Poirier sollicita l'assistance de la Providence et des Saints Anges, afin qu'ils accompagnent les chauffeurs

Grand coup au trafic des narcotiques dans la ville de Vancouver

VANCOUVER (PC) — Deux détachements de policiers voyageant dans 13 voitures ont porté mardi un double coup au trafic des narcotiques à Vancouver. En cinq heures, ils ont arrêté 25 des 35 personnes recherchées sous 65 accusations.

Vingt-huit des prévenus ou recherchés sont accusés de trafic de narcotiques. Sept déjà appréhendés sont accusés de conspiration pour trafiquer des drogues.

Chaque voiture contenait un détective de la police municipale et un officier de la gendarmerie royale. Les 26 policiers ont suivi les plans tracés par deux agents secrets qui ont vécu durant cinq mois parmi la pègre.

Les raids effectués dans toutes les sections de la cité étaient dirigés par le sergent-détective Archie Plummer, officier de liaison de la police municipale avec la gendarmerie royale, et le sergent Harold Price, de la police fédérale.

Pour cheval-vapeur et CHEVAL-NATURE



Une voiture de sport anglaise qui a établi 100 records du monde a une carrosserie et une partie de son châssis en aluminium... Et une société française fabrique en aluminium des colliers légers pour les chevaux de trait.

Cet exemple montre que, si l'aluminium est le métal de notre époque, il n'est pas utilisé seulement par les inventions les plus modernes, mais aussi par les plus vieilles industries de l'homme. C'est l'une des raisons pour lesquelles nous avons déjà commencé, à notre aluminerie de Kitimat, des travaux d'expansion qui permettront de faire passer sa production de 91,500 tonnes d'aluminium par an (chiffre actuel) à 331,500 tonnes.

ALUMINUM COMPANY OF CANADA, LTD. (ALCAN)

Funérailles protégées

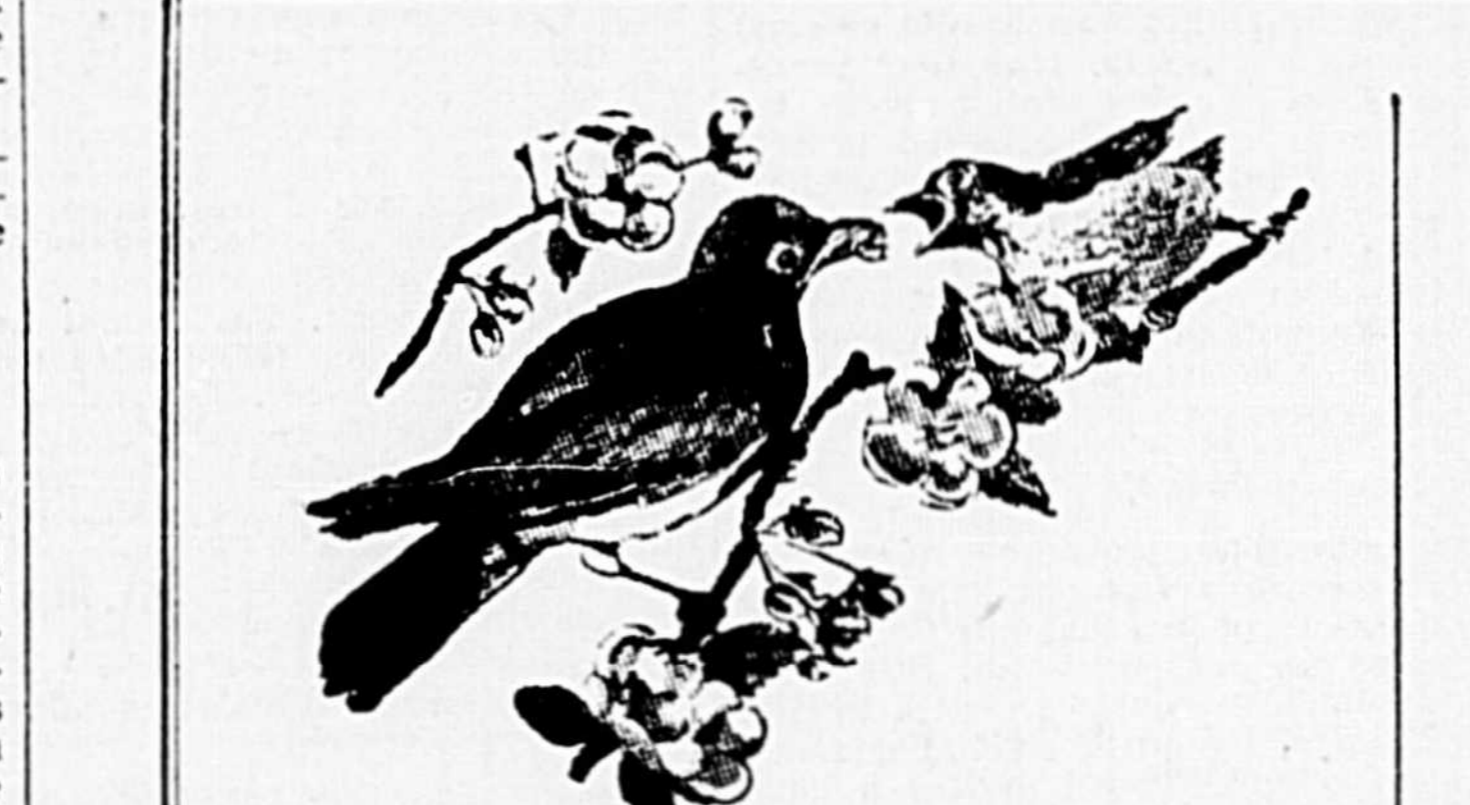
BUENOS AIRES (PA) — Armés de mitraillettes, des policiers montaient la garde, lundi, durant un solennel service funèbre pour le repos de l'âme d'un curé catholique qui a succombé aux blessures subies aux mains d'émeutiers lors de la révolte argentine du 16 juin dernier. Il s'agit du Père Jacobo Wagner, âgé de 71. Il est mort dimanche. Il avait reçu un coup de matraque alors qu'il tentait de protéger la fuite du cardinal Antonio Caggiano, archevêque de Rosario, de l'église Notre-Dame des Victoires. Le Père Wagner serait le premier prêtre à succomber aux blessures reçues durant la révolte qui fit des centaines de victimes. Quelque 1,000 catholiques assistaient à ses funérailles dans son église.

Pourquoi tant de gens empruntent-ils de HFC?

Pourquoi HFC est-elle la maison de prêts la plus importante et la mieux recommandée du Canada?



PARCE QUE Household Finance vous offre tous les services dont vous avez besoin quand il vous faut des fonds supplémentaires... De \$50 à \$1,000 contre votre promesse de remboursement. Service prompt, amical, en un jour. Conditions raisonnables, jusqu'à 24 mois pour rembourser. De l'argent quand vous en avez besoin!



Sanctuaire d'oiseaux

Deux pages, en quatre couleurs, du prochain numéro de HEBDO-REVUE vous font visiter un véritable sanctuaire d'oiseaux. Lucien Arsenault, B.S.A., M.S., collaborateur spécial à HEBDO-REVUE démontre comment "les oiseaux sont des pléiades d'aides précieuses à l'homme".

Jamboree scout mondial, du 18 au 28 août, à Niagara-sur-le-Lac.

Avec l'abbé Pierre: "Les communautés de chiffonniers."



Le samedi 13 août 1955 -

Le golf, sport populaire

Charlie Daoust, chroniqueur sportif de Hebdo-Revue, vous parle du golf, sport de plus en plus populaire. Il fait mention de Charles Tooth, golfeur aveugle. Il déplore, cependant, la disparition graduelle des petits "caddies". Son article est illustré de quatre intéressantes photos.

Autres articles spéciaux

Progression historique de la recherche atomique, par Charles-Noël Martin.

Avec Cornél Lumière, l'homme-grenouille, au royaume de Neptune.

LA DIRECTION DE **L'Hôtel Mont-Valin** tient à aviser sa distinguée clientèle qu'à partir de **VENDREDI, LE 12 AOÛT, LA SALLE A DINER NE SERA PLUS OUVERTE DE MIDI A 2 HEURES POUR LE LUNCH SAUF LE DIMANCHE**

Remarquez cependant qu'elle sera **OUVERTE TOUS LES SOIRS DE 6 HEURES A 11 HEURES ET DEMIE**



SPORTS: — "Au contact de la nature"; Etude du brochet; reportage sur la lutte; le boxeur George Dixon ou "Petit Chocolat".

NOS REPRESENTANTS
 Gérant du tirage: Jean-Marie L'Heureux, tél. Bureau: 4-4474, tél. 4-5074.
CHICOUTIMI tél. 4-4474, 316, rue Labrecque
JONQUIERE-KENOGAMI:
 Yves Villeneuve, tél. 2-5691, 73 St-Pascal
ARVIDA: Georges Falaise, tél. 8-5714, 129 Régina.
ALMA, BAGOTVILLE, PORT-ALFRED:
 Jos-Edouard Dufour, tél. 4-8714.

LE PROGRES

DU SAGUENAY

CHICOUTIMI, JEUDI, 11 AOÛT 1955

NOTRE REDACTION
CHICOUTIMI: (bureau: 4-4474, Chef des nouvelles: 4-2361)
JONQUIERE-KENOGAMI: Thomas Duhaime, 36, Louis-Hébert, tél. 2-2424
ALMA: Paul Tremblay, 81, rue du Sacre-Coeur, tél.: 3-2262
ARVIDA: Georges Falaise, 129, Régina, tél. 8-5714
BAGOTVILLE-PORT-ALFRED: M. Clermont Carrier, 216, 2e rue, tél. 425-J.
ST-FELICIEN: Paul Girard.

Inauguration des célébrations acadiennes



RELACHES PAR LES ROUGES: IL PARLE DE BRUTALITE — Du steak, des jus ont été prescrits sur la diète du capitaine Elmer F. Lelewellyn et les dix officiers des Etats-Unis récemment relâchés par les Rouges. Ces soldats avaient été capturés par les Rouges en Corée du Nord depuis deux ans et demi. Ces officiers ont parlé de brutalité des prisons chinoises.

Décès du juge Théodule Rhéaume

MONTREAL (PC) — Le juge Théodule Rhéaume, qui siégea pendant plus de 17 ans à la Cour supérieure de Montréal et qui fut député libéral à l'Assemblée législative de Québec et aux Communes à Ottawa, est décédé à l'hôpital après une brève maladie. Il était âgé de 79 ans.

Né à Montréal, il fit ses études au Collège de Montréal, au Collège Ste-Marie et à l'Université de Montréal. Il fut admis au Barreau en 1902 et devint Conseiller du Roi 12 ans plus tard.

Le juge Rhéaume fut élu par acclamation député libéral de Montréal-Jacques-Cartier dans une élection complémentaire fédérale tenue en 1922 et il fut réélu aux élections générales de 1925 et 1926. Il fut défait aux élections générales de 1930.

En 1933, il était élu député libéral à l'Assemblée législative dans une élection complémentaire. Il fut nommé à la Cour supérieure le 29 septembre 1936.

Il laisse un fils, Jean, et une fille, Mme Pauline Veilleux, tous deux de Montréal.

Les cloches paroissiales de deux provinces marquent par leur sonnerie le début des fêtes

PAR RICHARD DAIGNAULT de la Presse Canadienne
MONCTON (PC) — Les cloches paroissiales de deux provinces canadiennes ont sonné à toute volée mercredi soir pour marquer l'anniversaire de la déportation de quelques milliers de colons français chassés en 1755 de leurs loyers de terre par suite de la lutte acharnée entre deux royaumes européens pour l'établissement de leur suprématie dans le nouveau monde.

Partout, de l'extrémité sud de la Nouvelle-Ecosse jusqu'aux rives de la Madawaska, non loin de la frontière du Nouveau-Brunswick et du Québec, des descendants des familles déportées en voiliers vers les colonies britanniques de la Nouvelle-Angleterre se sont prosternés au son des cloches en guise d'action de grâce.

Galas sans précédent

On hâissait au même moment, dans cette ville en liesse de 38,000 habitants, une quantité infinie de grapeau afin d'annoncer l'inauguration des fêtes acadiennes qui dureront 10 jours.

C'est sur les rives marécageuses de la Hève, à 50 milles au sud de l'emplacement actuel de la ville de Halifax, que les premiers acadiens venus de France s'étaient établis, en 1632.

États, à petit, ces 300 colons de la Touraine, du Poitou et de la Bretagne devaient cependant se répandre plus au sud afin de s'installer sur des terres plus riches et plus fertiles.

C'est leur courage que leurs 300,000 descendants demeurent dans les provinces maritimes célèbrent aujourd'hui, en même temps que leur propre survivance jusqu'à nos jours.

Les cérémonies de ce bicentenaire glorieux débutent à Moncton, à 90 milles de Saint-Jean. Plusieurs centaines de descendants et de pèlerins se sont réunis dans cette ville considérée comme la deuxième en importance du Nouveau-Brunswick. Ils entreprendront de là un bref voyage qui les conduira dans les plus anciens villages (suite à la 6ème page)

Accusés de négligence criminelle

MONTREAL (PC) — Stella Girard, âgée de 45 ans, et Raoul St-Pierre, âgé de 57 ans, un employé du bureau de la circulation, ont commencé à subir leur enquête préliminaire sous des accusations de négligence criminelle et de conduite en état d'ivresse en rapport avec la mort d'un cycliste de 10 ans.

Yvon Sauvageau a été tué le 29 juillet. La preuve démontre que le garçon fut tué par l'automobile conduite par Mlle Girard, à qui Raoul St-Pierre enseignait à conduire.

La mère de la victime, Mme Gaston Sauvageau, a déclaré que son fils avait emprunté la bicyclette pour venir du Parc Lafontaine à la maison afin de pouvoir retourner jouer au baseball plus tard, après le souper.

Le constable Eugène Thériault a identifié une bouteille d'"alcool" de 20 onces, presqu'vide, qu'il trouva dans l'auto sur le lieu de l'accident. Il a dit que la femme et St-Pierre sentaient fortement l'alcool et avaient de la difficulté à parler. La femme occupait la place du conducteur, avait les clés dans la main droite et avait le regard hagard.

Les témoignages

Jean-Luc Lupien, âgé de 12 ans, a déclaré qu'il suivait Yvon à bicyclette et qu'il vit, dans un miroir installé sur le vélo, une auto zigzaguer. Il se jeta de côté et cria à Yvon d'en faire autant. L'auto "augmenta de vitesse après avoir heurté Yvon", dit-il.

Aldéide Proteau, âgé de 23 ans, a déclaré qu'il dirigea son camion sur le côté du chemin pour éviter l'automobile venant derrière lui après avoir heurté le garçon. L'auto heurta son camion après qu'il eut stoppé et tamponna trois autres voitures avant de s'arrêter, dit-il.

Le juge Henri Masson-Loranger a cité Mlle Girard et St-Pierre à leur examen volontaire pour le 17 août sous des accusations de négligence criminelle.

Le cautionnement de la femme a été fixé à \$1,000 sur immeubles ou \$500 en argent, le même montant qui a été fixé pour St-Pierre lors de sa comparution la semaine dernière.



UN OFFICIER FRANÇAIS INSTRUIT UN ALLEMAND — Le colonel René Morel, de France, montre à un officier allemand, le colonel Richard Heuser, les plans de défense dressés par le quartier général des alliés en Europe. Le colonel Heuser est l'un des premiers officiers allemands. (PC)

Bombes lacrymogènes lancées par les Américains contre des émeutiers près d'Inchon

SEOUL (Reuters) — Les troupes américaines ont utilisé des boyaux d'arrosage et ont lancé des bombes lacrymogènes contre quelque 600 émeutiers sud-coréens qui tentaient de prendre d'assaut le quartier général de la Commission nationale d'armistice en fin de semaine dernière. On ne rapporte aucun blessé dans l'émeute de mercredi.

Visite à Séoul

Dans l'entre-temps, le commandant américain en Extrême-Orient, le général Lyman Lemnitzer, qui est également le commandant en chef des Nations Unies en Extrême-Orient, s'est rendu à Séoul par avion à la suite d'une nouvelle menace de guerre lancée par le général Chung président de l'Etat-major combiné de la Corée du Sud.

Le général américain se propose d'étudier la situation avec le président Syngman Rhee, jeudi.

La commission d'observation de la trêve, formée de Polonais, de Tchèques, de Suisses et de Suédois, s'est réunie à Pan-Mun-Jon pour décider l'attitude à prendre devant l'exigence sud-coréenne.

Apaisement

Rhee a demandé au peuple, à la radio, de s'abstenir de toute violence. Son ultimatum de départ à la Commission demeure. Il accuse les membres communistes de la commission de faire de l'espionnage.

La manifestation de mercredi a été de courte durée, les assaillants ont battu en retraite au bout de cinq minutes trempés jusqu'aux os et pleurant abondamment.

A Pusan, mardi soir, 20,000 manifestants ont été repoussés par la police militaire des Etats-Unis à l'aide de bombes lacrymogènes. On rapporte que 17 Sud-Coréens auraient été blessés.

Les Américains soutiennent que personne ne fut blessé, ni d'un côté ni de l'autre.

Mardi soir, le général Chung demandait que les Etats-Unis considèrent l'armistice de 1953 comme aboli et "représentent le combat pour notre unification avant que nous soyons abandonnés".

Pression prévue

La semaine dernière, la Corée du Sud menaçait de reprendre les armes pour récupérer le territoire occupé par les communistes au sud du 38e parallèle.

Le sort du sultan Arafa mis dans la balance par les chefs de la France

PARIS (PA) — Les chefs de l'empire français nord-africain se sont réunis à Paris, mercredi, pour trancher le sort du sultan-patin des Français, Mohammed Ben Moulay Arafa, objet de la haine nationaliste marocaine.

Ben Moulay Arafa, un vieillard pieux et doux à barbe, a été désigné comme sultan, il y a deux ans par la France. Il complaçait Mohammed Ben Youssef qui est devenu, dans son exil à Madagascar, un symbole de résistance pour les nationalistes.

Le 20 août, il y aura deux ans que le gouvernement français et les Marocains conservateurs le forcent à fuir son pays. On prévoit des émeutes sanglantes lors de cet anniversaire.

Jeddi, le grand-oncinateur de l'admiral français en Afrique du Nord, confirmera le premier ministre. Faire entouré de six ministres et de trois représentants supérieurs de la France en Afrique du Nord, le gouverneur général Jacques Soustelle d'Algérie et les résidents généraux de la Tunisie et du Maroc.

Après de l'autonomie

La vedette de la rencontre serait sans contredit Gilbert Grandval, le résident général du Maroc qui est arrivé à Paris mercredi. Dans l'état actuel des choses, il est le véritable maître de 8,000,000 de Marocains et de 500,000 Européens dans ce pays africain.

Grandval veut tout chambarder au Maroc. Il veut écarter le sultan Ben Moulay, instaurer une régence et un gouvernement marocain armé de pouvoirs réels, première étape vers l'autonomie que la France accordait récemment à la Tunisie. Les partisans de cette solution, y compris le premier ministre (suite à la 6ème page)

La G.-B. contre l'admission actuelle de la Chine à l'ONU

LONDRES (PA) — Il apparaît que la Grande-Bretagne a décidé d'appuyer les Etats-Unis en s'opposant à l'admission de la Chine communiste aux Nations Unies lorsque l'Assemblée générale se réunira au début du mois prochain.

Certains informateurs ont affirmé que Londres est en faveur de l'admission éventuelle de la Chine rouge à l'ONU, mais que le Foreign Office a décidé que le temps n'est pas encore venu d'appuyer cette mesure, ni même de l'étudier à la prochaine Assemblée générale.

Les dirigeants du Foreign Office ont cependant refusé de confirmer ou d'infirmer ces rumeurs.

Il semble ainsi que la Grande-Bretagne s'apprête à endosser de façon générale la résolution que le secrétariat d'Etat américain doit présenter à l'Assemblée pour la prière de retarder d'une année encore le projet de l'admission au régime de Pékin au sein de l'ONU.

L'Assemblée générale doit se réunir le 20 septembre et il semble que la Grande-Bretagne craint qu'une discussion à ce propos ne ferait que compromettre pour le moment les progrès accomplis de puis un certain temps en vue du relâchement de la tension sino-américaine.

On sait par contre que les pays du clan soviétique ont insisté à plusieurs reprises déjà pour que l'on expulse la représentation de la Chine nationaliste à l'ONU afin de la remplacer par une députation de Pékin.

Vues américaines

Le président Eisenhower a lui-même indiqué au cours de sa dernière conférence de presse que les Etats-Unis n'approuveront pas l'admission de la Chine rouge à l'ONU tant que les Nations Unies considéreront ce pays comme un agresseur en Corée.

Le gouvernement britannique serait convaincu que l'attitude américaine bénéficierait de l'appui d'un assez grand nombre de pays pour rendre inutile toute discussion à ce propos pour le moment.

Ce sera la troisième fois en trois ans que Londres se rangera du côté américain pour retarder l'admission de la Chine rouge à l'ONU, si le Foreign Office persiste dans son attitude actuelle.

Résultat définitif du vote en Alberta

EDMONTON (PC) — Le vote populaire obtenu par le Crédit social aux élections provinciales de l'Alberta, le 29 juin, a diminué de près de 10 pour cent par rapport à 1952, tandis que le vote obtenu par le parti libéral a augmenté de neuf pour cent.

M. Ray Crevolin, le chef des élections, a annoncé mercredi que 378,134 bulletins ont été déposés. Le Crédit social, retourné au pouvoir pour un sixième mandat consécutif depuis 1935, a recueilli 176,546 votes ou 46.4 pour cent. Les libéraux ont obtenu 191,588 voix (50.6 pour cent). Les (suite à la 6ème page)

Elections complémentaires le 26 sept.

OTTAWA (PC) — Les quatre élections complémentaires fédérales qui auront lieu le 26 septembre prochain serviront probablement de sondage de l'opinion publique en rapport avec certains problèmes soulevés à la dernière session, tels par exemple le prolongement des pouvoirs extraordinaires du ministre de la production de Défense et la vente des surplus de blé et de beurre canadiens à des pays du rideau de fer.

Les quatre circonscriptions où ces élections auront lieu sont considérées comme traditionnellement libérales. On en compte trois dans la province de Québec et une au Nouveau-Brunswick. Ce sont des libéraux qui ont représenté deux de ces quatre comtés depuis 30 ans ou plus.

L'appel aux urnes a été lancé en vue de remplir quatre des six vacances des Communes ou l'on compte 255 sièges par suite de diverses nominations et de la mort de certains députés.

C'est le directeur des élections, M. Castonguay, qui a annoncé la date du prochain scrutin dans les comtés de Québec-Sud, Témiscouata et Bellechasse, ainsi que Restigouche-Madawaska, au Nouveau-Brunswick.

Le décret a été signé le 5 août et la mise en nomination devra se terminer le 12 septembre.

Positions établies

Les libéraux comptent présentement 166 représentants aux Communes: les conservateurs 51; le parti CCF 23; le Crédit social 15; les indépendants 4, et l'on y compte six vacances.

Deux des vacances du Québec sont dues à la nomination de MM. C. G. Power et Jean-François Pouliot au Sénat.

M. Power a représenté la circonscription de Québec-Sud depuis 38 ans et M. Pouliot a représenté celle de Témiscouata depuis 31 ans. M. Power avait été élu avec 18,950 voix contre 6,363 pour son adversaire.

LE PLUS HAUT TAUX DE COMMISSION PAYÉ DANS L'INDUSTRIE

Voici la chance de votre vie de devenir membre de la plus grande organisation de vente au Canada et d'obtenir une situation permanente avec un avenir.

Notre maison est établie depuis 30 ans. Nous requérons les services de représentants honnêtes, agressifs avec voiture et avec quelques notions de la vente. Nous vous entraînerons et vous donnons toute assistance possible.

Nos produits sont universellement connus et faciles à vendre. Vous ne perdrez jamais une vente à cause du prix et de la qualité.

Présentez-vous à notre bureau et voyez

M. Lionel Tremblay
 831 RACINE-EST, CHICOUTIMI
 TELEPHONE: 4-7774

L'ouragan Connie ne laisse pas d'inquiéter les habitants des endroits gravement menacés

HATTERAS, N.C. (PA) — L'ouragan Connie, dont l'épicentre est formé de vents d'une puissance destructrice de 125 milles à l'heure maraudait mercredi soir sur la côte orientale de la Caroline du Nord en cherchant apparemment un endroit propice au déploiement de sa terrible force.

Des avis de préparatifs ont été envoyés à toutes les villes et villages du littoral de l'Atlantique, à compter de Myrtle-Beach, en Caroline du Sud, jusqu'aux caps de la Virginie. On souligne en outre que l'alerte a été donnée dans plusieurs villes de la Nouvelle-Angleterre, y compris Cape-Ann, dans le Massachusetts, où trois ouragans identiques ont exercé leurs ravages et entraîné la mort de plus de 250 personnes l'année dernière.

La furieuse Connie furetait, aux dernières nouvelles, le long de l'Atlantique ou son aînée, la terrible Hazel, a fait des siennes l'an dernier, entraînant la mort de 177 personnes, y compris 82 victimes du sud de l'Ontario, au Canada.

Trajet incertain

L'incertitude dont fait preuve Connie dans sa course ne laisse pas d'inquiéter les observateurs de la Météorologie américaine. On avait annoncé à midi mercredi que l'épicentre de l'ouragan se situait à 225 milles au sud-est de Myrtle-Beach. On ne croyait pas qu'il se déplacerait avant minuit, mais on a révélé plus tard que Connie semblait décidée à changer de route encore une fois pour poursuivre sa trajectoire vers le nord-ouest et Cape-Ann, en Caroline du Nord. Il se peut ainsi que la tempête balaye le littoral de la Caroline du Nord ce matin.

Des centaines de touristes et de citoyens des grandes stations balnéaires de cet Etat se sont enfuis à l'intérieur des terres pour plus de sûreté. On a eu tout le temps qu'il faut pour se préparer, car on suit les allées et venues de Connie depuis mardi matin à l'aide de détecteurs au radar et d'avions spéciaux.

Protestation à coup de pelle

BENEVENTO (Reuters) — Armés de pelles et de bêches, 400 paysans italiens se sont ameutés mercredi, dans le village d'Apollonia, à quelque distance de Benevento, pour protester contre le temps que le conseil municipal met à construire une route reliant leur hameau au village.

A la faveur de la nuit, les paysans couronnés ont franchi les deux milles qui distancent leur bourgade d'Apollonia où ils ont assailli l'hôtel de ville.

AVIS AUX PARENTS

QUI SONT À LA RECHERCHE D'UNE MAISON D'ENSEIGNEMENT BILINGUE POUR LEURS ENFANTS

Si vous désirez faire donner un cours bilingue, soit classique, soit commercial, à vos enfants, songez à l'Université du Sacre-Coeur, Bathurst, Nouveau-Brunswick. Cette maison d'enseignement vous offre cet avantage dans les deux cours.

Sous la direction des Pères Eudistes, votre enfant pourra apprendre les deux langues, faire son cours classique ou commercial, s'initier, en plus, à la musique, au théâtre, à la radio et aux sports. A Bathurst, tout est en action pour faire de votre fils un homme complet.

Si votre enfant est en 8ème année ou plus avancé encore, ou s'il prend sa 8ème année, et que vous voulez de plus amples renseignements, rendez-vous au CENTRE PAROISSIAL DU SACRE-COEUR, rue Bossé, Chicoutimi, demain matin, de 8 heures à midi, et demain après-midi, de 2 à 6 heures, ou le R. Père Michel Savard vous donnera de plus amples renseignements.

DISTRIBUTEURS

pour toute la région du Lac-St-Jean

Possibilité de \$25,000.00 et plus par année

Pour introduire dans la région nouvel appareil indispensable dans tous les foyers.

- Capital requis: environ \$4,500.00
- Aucune compétition. Service de finance gratuit à votre service.
- Pourcentage de profits, au-dessus de 40%.
- Organisation, annonces, papeterie, fournies gratuitement.

Pour détails et informations, écrivez à:
 211 RUE FRONTENAC, MONTREAL, QUE.

ON DEMANDE UNE INSTITUTRICE

Diplômée, pour faire la classe au Collège Saint-Joseph, de Grande-Baie, Salaires suivant l'échelle de l'Association des Commissions Salaires. Pour informations, s'adresser à

Fernand Fortin,
 Téléphone: 1392
 GRANDE-BAIE

Aux théâtres de Chicoutimi

THÉÂTRE

CAPITOLE

CHICOUTIMI

Tél.: 4-3097

AUJOURD'HUI VENDREDI—SAMEDI

Programme double:
 GRAND MUSICAL EN CINEMASCOPE

INTERRUPTED MELODY

en technicolor
 avec GLEEN FORD et ELEANOR PARKER

— aussi —

LE CRIME DE BOUIF

avec JEAN GAVEN et CATHERINE ERARD

Nouvelles d'Actualité

Conférences en Russie

MOSCOU (PA) — Des délégués agricoles des Etats-Unis ont prononcé des conférences sur le maïs, l'élevage du porc et autres sujets agricoles. La presse soviétique est louangeuse à leur égard. Les échanges de vues se multiplient à l'amiable.

Campagne mouvementée prévue dans une élection complémentaire en C.-B.

VANCOUVER (CP) — Tout laisse prévoir une campagne mouvementée lors de l'élection complémentaire du 12 septembre prochain dans le comté de Lillooet, Colombie-Britannique. Un télégramme envoyé par le leader libéral Arthur Laing au premier ministre W. A. C. Bennett en est le premier indice.

Dans son télégramme, M. Laing demande au premier ministre de démentir une déclaration qui lui a été attribuée, dans laquelle M. Bennett aurait qualifié l'ancien député libéral, Gordon Gibson, de "millionnaire Don Juan et hachismann de Vancouver-ouest".

Démision

En mars dernier, à cause de la politique d'exploitation forestière du gouvernement du Crédit social, le député libéral Gibson démissionna, nécessitant ainsi une élection complémentaire. On prévoit que M. Gibson briguera de nouveau les suffrages à titre de candidat officiel du parti libéral.

Son adversaire crédité sera Donald F. Robinson, un mécanicien de locomotive. Le parti CCF sera représenté dans la lutte électorale par Jack Thomas, un instituteur âgé de 28 ans, de Lillooet.

Riposte

M. Laing n'a pas encore reçu de réponse à son télégramme de protestation. Il a déclaré: "Si M. Bennett veut jouer dur, nous devons riposter".

Quant à la victime des présomptions insinuations du premier ministre, l'ex-député Gibson, il a dit: "Je ne vois pas ce que le premier ministre peut avoir contre les millionnaires".

Puis, cet ex-proprétaire de chantiers forestiers a ajouté: "Il a tenté ardemment de devenir millionnaire lui-même. Je ne sais s'il a réussi. Chose certaine, il a rendu bien des gens millionnaires dans

Le cardinal Léger au jamboree scout

NIAGARA-SUR-LE-LAC (PC) — Le cardinal Paul-Émile Léger, archevêque de Montréal, et le cardinal J. C. McGuigan, archevêque de Toronto, assisteront au 8e Jamboree mondial des scouts où ils dirigeront des officiers religieux le 21 août pour les 3,000 scouts catholiques, a-t-on annoncé mercredi.

Le cardinal McGuigan chantera la messe à 9 h. 30 du matin. Dimanche soir, le cardinal Léger dirigera une heure de méditation et de prière. Le chapelain en cinq langues: français, anglais, italien, espagnol et latin.

Des scouts français et canadiens-français de Montréal actuellement au camp sont à construire un autel pour ces officiers religieux.

DEMANDE DE SOUMISSIONS

La Cité d'Arvida demande des soumissions pour l'enlèvement des vidanges dans les limites de la Cité. Les spécifications pourront être obtenues au bureau du gérant de la Cité durant les heures régulières de bureau, jusqu'au 22 août prochain. La Cité ne s'engage pas à accepter la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Gérant: Roland A. Lemieux, Ingénieur et Ingénieur en chef.

JOUR de LAVAGE

JOUR de CONGE

En effet, Madame, vous aurez plus de temps pour vos sorties, si votre lavage est fait en un clin d'oeil, grâce à une lessiveuse automatique.

La Compagnie Electrique du Saguenay

THÉÂTRE

CARTIER

CHICOUTIMI

Tél.: 4-3138

AUJOURD'HUI ET DEMAIN

Programme double en premier sur ECRAN GEANT:
 GRAND SPECIAL MUSICAL CINEMASCOPE EN COULEURS

THREE FOR THE SHOW

avec BETTY GRABLE et MARGE ET GOWER CHAMPION

(96 minutes) 1h. p.m., 4h. 10 p.m., 7h. p.m., 10h. 15 p.m.

— aussi —

L'ECOLE DU CRIME

version française avec HUMPHREY BOGARD et GALE PAIGE

(96 minutes) 2h. 45 p.m., 5h. 35 p.m., 8h. 50 p.m.

Nouvelles d'Actualité

JOURNAL QUOTIDIEN INDÉPENDANT, AU SERVICE DES INTÉRÊTS RELIGIEUX ÉCONOMIQUES ET SOCIAUX DE LA RÉGION DU BAGUENAY ET DU LAC ST-JEAN

CHICOUTIMI, JEUDI, 11 AOÛT 1955

L'électrification rurale

Le gouvernement provincial met chaque année, depuis dix ans, des centaines de millions de dollars à la disposition de l'Office de l'électrification rurale.

L'oeuvre accomplie représente une amélioration considérable des villages, les rangs de cultivateurs, les chalets et les agglomérations de villégiature sont les bénéficiaires.

Pour bien comprendre l'importance des réalisations dans ce domaine, disons que des lignes de distribution d'électricité ont été construites sur une distance de plus de 18,000 milles.

Les E.-Unis divulguent des données précieuses sur l'atome à Genève

GENÈVE (PC)—Les États-Unis ont donné l'exemple d'une "collaboration de paix", mardi, en divulguant aux délégués à la Conférence de l'Atome au service de la paix.

L'amiral Lewis Strauss, président de la Commission américaine de l'énergie atomique, en a remis les "bleus" reliés en huit volumes à Homi Bhabha, président indien de cette conférence.

Le résumé du travail expérimental poursuivi par les États-Unis sur l'usage pacifique de l'atome a été préparé expressément pour les délégués des 72 nations réunis à Genève.

Les détails techniques des six types de piles atomiques présentement en service aux États-Unis sont contenus dans le premier volume.

Dans un message de dédicace, accompagnant les "bleus", le président Eisenhower dit que "l'atome ne saurait être emprisonné par les frontières nationales".

Avance britannique Dans l'entre-temps, les savants atomistes de la Russie, de la Grande-Bretagne et des États-Unis conviennent que le monde entier dans une ère où les usines d'énergie atomique pourront produire de l'énergie atomique aussi bon marché que par les méthodes conventionnelles.

Pour leur part, les délégués britanniques affirment que leur pays disposera de maintes usines d'énergie atomique d'ici 20 ans.

Dimanche, ils voteront tout contre les communistes et pour les démocrates-chrétiens anti-communistes.

M. Humbart Mularoni, propriétaire d'une compagnie de tûles de Detroit et qui dirige le coût de l'expédition, a exprimé la confiance du groupe. Lui-même ne peut s'y rendre. Il est citoyen des États-Unis.

Parce qu'il y a tellement d'électrificateurs en Amérique, il est difficile de croire que ces 60 électriciens peuvent faire pencher la balance à San Marino", dit-il.

sans retarder le progrès des exploitations agricoles, c'est-à-dire le réaménagement des terres d'après des normes de production plus conformes de production plus conformes au régime économique actuel.

L'électrification rurale s'imposait dans cette province que l'on considère à juste titre la plus riche du Canada en ressources hydrauliques.

Les résultats obtenus à date sont le plus bel éloge de la valeur exceptionnelle de cette initiative. Aucune région n'est négligée en ce domaine et la pose d'un nouveau câble électrique sous-marin dans le St-Laurent permet de desservir la Gaspésie et le bas St-Laurent, où les pouvoirs hydroélectriques locaux ne peuvent répondre à la demande de force motrice et d'éclairage du Québec.

Fermelement résolu à battre les Rouges

DETROIT (PA) — Soixante hommes résolus ont entrepris mardi un voyage de 3,000 à travers l'Atlantique pour "sauver San Marino".

Le sauvetage se fera par le moyen de boîtes de scruin.

Il ne reste pas beaucoup de temps. L'élection a lieu dimanche.

San Marino est un petit "pays" de 14,000 habitants dans le cœur des monts Appennins, en Italie. Il est sous contrôle communiste.

Certaines personnes de Detroit, tous immigrants de San Marino et encore citoyens de ce petit pays en attendant leur citoyenneté américaine, tenteront de renverser les communistes par leur vote.

Seize autres citoyens de San Marino, qui vivent actuellement à New-York, se sont joints au groupe de Detroit, mardi soir, pour s'envoler vers l'Italie.

Dimanche, ils voteront tout contre les communistes et pour les démocrates-chrétiens anti-communistes.

M. Humbart Mularoni, propriétaire d'une compagnie de tûles de Detroit et qui dirige le coût de l'expédition, a exprimé la confiance du groupe. Lui-même ne peut s'y rendre. Il est citoyen des États-Unis.

Parce qu'il y a tellement d'électrificateurs en Amérique, il est difficile de croire que ces 60 électriciens peuvent faire pencher la balance à San Marino", dit-il.

Cependant, a-t-il ajouté, lors de la dernière élection en 1951 les communistes n'ont obtenu qu'une majorité de 120 voix.



A L'EXPOSITION DE ST-FÉLICIEN: Photo prise tout dernièrement à St-Félicien lors de la seconde Exposition Industrielle et Commerciale.

L'Acadie terre de promesse pour la langue française et la survivance des déportés

Cette année, 1,200,000 Acadiens, de la Péninsule de Gaspé aux Bayous de la Louisiane, célèbrent le 200e anniversaire de l'expulsion de leur ancêtres de la Nouvelle-Ecosse.

Par RAE CORELLI de la Presse Canadienne

MONCTON, N.B. (PC) — Un étrange drapeau tricolore étoilé flotte sur les Maritimes et sous son ombre 300,000 Acadiens de la langue française ont trouvé un endroit pour vivre.

Il y a 200 ans, le gouverneur de la Nouvelle-Ecosse, avec l'aide de son oncle, le Massachusetts, ont dispersé 6,000 Acadiens, et ce fut l'exil le plus éloigné et le plus étendu de l'histoire moderne.

Il les a exilés parce qu'ils refusaient toujours de prêter un serment d'allégeance à la Couronne britannique.

Aujourd'hui, 1,200,000 Acadiens, d'Annapolis, en Louisiane, à Bonaventure, dans le Québec, affirment leur survivance par un gigantesque bincenaire qui sera brillamment conclu le 15 août à Grand Pré, au cœur de la "Terre d'Évangéline" de Longfellow.

Pèlerinage final Un pèlerinage monstre au sanctuaire acadien de la vallée d'Annapolis sera une fin appropriée à un an de célébrations consécutives dans plusieurs villages.

Les célébrations de l'année ont été un mélange de prières et de dévotions, et de défilés bruyants, de concerts de folklore et de danses dans les rues.

Toutes ces célébrations se font sous le signe du drapeau acadien, vieux de 71 ans. C'est un tricolore français avec, dans le coin supérieur gauche, une étoile à cinq branches en jaune papal. Et le thème de ces fêtes, c'est l'hymne acadien, l'Ave Maris Stella, dédié à la patronne de l'Acadie, Notre-Dame de l'Assomption.

A Grand-Pré, qui n'est qu'un arête facilitatif sur le chemin de fer Dominion Atlantic Railway, qui va de Halifax à Yarmouth, des milliers d'Acadiens canadiens et américains, en gai costume de paysan français du 18e siècle, entendront une messe pontificale.

Il se réuniront à l'ombre des beaux arbres du parc, près d'une Évangéline en bronze qui jette vers le ciel son regard triste.

Poème célèbre Grand-Pré est près de la rive de la baie de Fundy où le vent a séparé Emeline Labiche et Louis Arceneaux le jour de leur mariage.

La séparation tragique, qui semble être à fait historique, aurait inspiré Longfellow pour son poème Evangéline, dans lequel les amoureux se rencontrent après plusieurs années de séparation et de voyages, prêts à mourir dans les bras l'un de l'autre.

Cependant, l'historien de la Nouvelle-Ecosse, M. Thomas Raddall, un des plus éminents auteurs his-

Hazel a laissé des traces de misère noire dans Haiti

PORT-AU-PRINCE (PA)—L'horrible souvenir de l'ouragan Hazel continue aujourd'hui d'entourer les dizaines de milliers de Haïtiens, 10 mois après que l'élément dévastateur a soufflé sur ce pays des Antilles.

Le Dr Louis Roy, directeur de la Croix-Rouge haïtienne, affirme en effet que près de 40,000 adultes et enfants souffrent de la famine et de sous-alimentation, sans compter les maladies qui en découlent, depuis la venue de l'inoubliable fléau, l'automne dernier.

Le Dr Roy a fait cette déclaration à la suite d'une tournée de deux semaines dans la péninsule du sud-ouest haïtien que l'ouragan Hazel a transformé en un véritable désert d'arbres morts et de récoltes anéanties.

L'un des attachés du Dr Roy a affirmé que les grands arbres que l'on utilisait pour la confection de mâts de marine sont maintenant déshchés et déracinés dans cette région où ils projettent leur sinistre silhouette contre le bleu du ciel.

Misère noire "Rien ne pousse plus, a poursuivi cet informateur, les gens crévent de faim ou sont devenus si apathiques qu'ils ont à peine suffisamment d'énergie pour se traîner à l'ombre du soleil dans des réduits semblables à des cabanes à chiens."

Amairis et émancipés, les adultes survivent peut-être une année ou deux, a-t-il ajouté, mais les enfants ne pourront pas résister plus de six mois s'ils demeurent en proie à la misère et à la désolation qui couvrent toute la péninsule.

On a précisé que la population affamée creuse le sol afin d'y trouver des racines de glaires du matin, une sorte de plante grimpante, afin de calmer un peu sa faim.

La plupart des personnes souffrent en plus d'une irritation de la bouche causée par les mangues vertes qu'elles mangent pour s'enlever les crocs.

Appel à la prudence HONEY HARBOR (PC)—Un jury de la cour du coroner de cette ville ontarienne a attribué samedi à la négligence l'accident maritime qui a causé la mort de M. Albert Breithaupt, l'oncle du lieutenant-gouverneur de l'Ontario, âgé de 85 ans.

BELGRADE (PA)—Le gouvernement yougoslave demande la formation d'une Assemblée consultative tripartite, Yougoslavie-Grece-Turquie. Une telle assemblée a été esquissée par les ministres des Affaires étrangères des trois pays lors de la signature d'un pacte d'assistance mutuelle il y a un an.

Revision de la charte des N.-U. demandée aux E.-U. WASHINGTON (PA)—Un sous-comité spécial du Sénat américain a exprimé l'avis, mardi, qu'une révision de la Charte des Nations Unies pourrait contribuer "à réduire le menace de destruction que les armements nucléaires soulèvent devant l'humanité".

Unification JESSELTON, Bornéo (Reuters)—Le secrétaire aux Colonies, Alan Lennox-Boyd a déclaré aux reporters, lundi, qu'il favorise l'unification des trois colonies britanniques à Bornéo: le nord du Bornéo, Brunei et Sarawak. Il a dit que c'est au peuple à se prononcer et que son ministère aiderait tout projet de fédération entre ces colonies.

La Bible vous parle En hommage au Seigneur, offre-t-on de tes biens, et les prémices de tes récoltes. (Prov 3, 9) (Texte choisi par la Société catholique de la Bible)

500 ouvriers ont rejeté l'ultimatum de la cie Consolidated à Shawinigan

SHAWINIGAN FALLS (PC)—Selon des sources syndicales, on a appris, mardi, que 500 grévistes de l'usine Belgo de la Consolidated Paper Corporation ont rejeté l'ultimatum de la compagnie de retourner au travail.

Vendredi dernier, la compagnie, dans un communiqué, affirmait que les grévistes qui ne reprendraient pas le travail mardi perdraient leurs droits d'ancienneté et ne seraient réembauchés qu'à titre de nouveau employés.

Un porte-parole patronal a déclaré que l'usine a repris 75 pour cent de sa production avec des employés non grévistes et de nouveaux ouvriers. Il a admis que "quelques grévistes seulement" sont retournés à l'usine mardi.

Le conflit ouvrier à cette usine a débuté il y a deux mois. Ce moulin employait habituellement 850 ouvriers.

Souscription Dans l'entre-temps, à Montréal, on a appris, mardi, que la Confédération des Travailleurs catho-

liques du Canada demanderait à tous ses membres de verser 50 cents chacun pour aider les grévistes de Shawinigan. La CTCG compte 100,000 membres.

La commission a promis à ses clients, dans un communiqué, qu'elle recevrait 90 pour cent de leurs commandes de papier pour le mois d'août.

La Commission des Relations ouvrières du Québec a décertifié le syndicat des travailleurs de la pulpe et du papier (CTCG) de Shawinigan comme agent négociateur de la Belgo parce que la grève aurait été ordonnée sans passer par la procédure de la conciliation et de l'arbitrage.

Le conflit s'est envenimé de conflits juridiques quand la Fédération internationale des ouvriers de la pulpe, du papier et du sulfite (FIAT-CIT) décida de recruter des membres à l'usine Belgo. La CTCG obtint une injonction pour empêcher que l'union internationale n'obtienne un certificat de reconnaissance syndicale dans cette usine.

Progrès marqués dans les pourparlers entre la Russie et le Japon afin de régler un état de guerre de 10 ans

LONDRES (PC)—Des "progrès marqués" ont été accomplis dans les pourparlers en cours entre la Russie et le Japon en vue de mettre fin à l'état de guerre qui existe depuis 10 ans entre ces deux pays.

Le chef de la délégation japonaise aux pourparlers tenus à Londres, M. Shunichi Matsumoto, a révélé que la Russie a accepté d'approuver l'admission du Japon à l'ONU.

Il a ajouté que les deux pays se sont entendus en vue de la signature d'un accord de "non-intervention" dans leur politique intérieure, puis il a dit qu'il entreprendra l'an prochain la semaine prochaine la rédaction d'un traité de paix pour le Japon.

M. Matsumoto a précisé que le texte du traité comprendra des clauses relatives au règlement en

Una Schmidt-Fine dans un dilemme: son premier mari

NEVADA CITY, Cal. (PA)—Una Schmidt-Fine a quitté son foyer avec son petit garçon aujourd'hui, afin de prendre la décision qui s'impose: doit-elle être la femme d'un prisonnier de guerre qui s'en revient, ou continuer d'être celle d'un porteur de tracteur de chantier forestier?

Cette délicate brune de 20 ans dit qu'elle a épousé Alford B. Fine avec la conviction que son mari, l'aviateur Daniel C. Schmidt, était mort. Schmidt et 10 autres aviateurs américains furent descendus dans un B-29 le 12 janvier 1953, au cours de la guerre de Corée.

La jeune femme a parlé avec Schmidt par voie de téléphone trans-Pacifique, dimanche. Schmidt se trouvait alors à Tokyo, sur la voie du retour aux États-Unis, après un emprisonnement de 32 mois en Chine rouge.

Pas de déclaration La conversation d'Una et de son premier mari n'a pas été rendue publique, mais l'avocat de la jeune femme a dit: "Una et Al estiment qu'il est mieux pour tous les intéressés de vivre séparément jusqu'à ce que leur problème soit réglé."

En toute justice pour l'aviateur Schmidt, il n'y aura pas d'autres déclarations tant qu'il ne sera pas revenu et n'aura pas eu l'occasion de discuter toute la question."

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

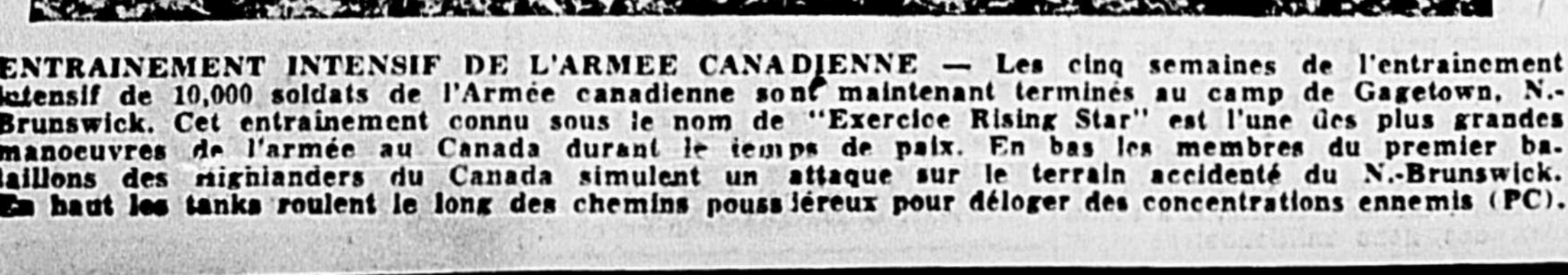
Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.

Una dit qu'elle a épousé Fine en septembre dernier et n'a appris en novembre que Schmidt vivait encore, prisonnier en Chine rouge. Elle dit qu'elle n'a vu comme épouse de Schmidt que durant quelques semaines.



ENTRAÎNEMENT INTENSIF DE L'ARMÉE CANADIENNE — Les cinq semaines de l'entraînement intensif de 10,000 soldats de l'Armée canadienne sont maintenant terminées au camp de Gagetown, N.-Brunswick.

KINGSBEER en canettes... pour vous rafraîchir cet été! Dans ces canettes attrayantes et commodes, vous trouverez la même saveur légère incomparable qui a fait de la bière KINGSBEER, votre bière favorite!

Votre Horoscope

Pour consulter votre horoscope lisez le paragraphe qui figure au-dessous du mois dans lequel tombe votre anniversaire de naissance. Si vous êtes né, disons le 1er juillet, alors consultez le paragraphe au-dessous des dates 22 juin au 23 juillet. En même temps vous apprendrez quel signe du zodiaque vous êtes né. Dans le cas du 1er juillet, c'est le Cancer. Inutile de dire que l'horoscope n'est considéré ici que comme un jeu inoffensif dont les indications n'ont pas une valeur de certitude.

Vendredi, 12 août 1953
DU 21 MARS AU 20 AVRIL — (LE BELIER) — Vous auriez avantage à faire quelques démarches auprès de vos amis. L'étude et la réflexion vous conduiront au succès tant convoité.
DU 21 AVRIL AU 20 MAI — (LE TAUREAU) — Les amoureux devront faire appel à leur jugement plutôt qu'à leur cœur. Surveillez les allées et venues de ceux qui calibrent avec vous.
DU 21 MAI AU 21 JUIN — (LES GEMEAUX) — Ne vous montrez pas trop exigeant pour les autres. N'entreprenez pas trop de choses à la fois. Ne vous faites pas de soucis avec rien.
DU 22 JUIN AU 23 JUILLET — (LE CANCER) — L'on peut se méfier de vous si vous ne prenez pas garde à vos paroles. Si certaines questions vous inquiètent demandez conseil à vos parents.
DU 24 JUILLET AU 22 AOÛT — (LE LION) — Un voyage serait en faveur aujourd'hui, mais à condition que vos affaires personnelles soient en ordre. Vous ferez la connaissance d'une personne aimable.
DU 23 AOÛT AU 23 SEPTEMBRE — (LA VIERGE) — Un travail hâtif ne vous est pas recommandé. Vaut mieux pour vous de travailler tranquillement. De nouvelles faveurs vous seront accordées.
DU 24 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE — (LA BALANCE) — Si les événements ne tournent pas comme vous l'avez prévu, n'en soyez pas surpris et acceptez-les comme ils viennent. Ne prenez part à aucune discussion.
DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE — (LE SCORPION) — Les résultats finaux de votre entreprise seront satisfaisants. Ne vous fiez pas trop aux apparences pour fixer vos relations amicales.
DU 23 NOVEMBRE AU 22 DÉCEMBRE — (LE SAGITTAIRE) — Il est temps que vous fassiez un examen dans le travail accompli depuis un mois. Corrigez sans partialité les erreurs que vous auriez pu commettre.
DU 23 DÉCEMBRE AU 21 JANVIER — (LE CAPRICORNE) — Les difficultés s'aplaniront aujourd'hui, mais vous devrez faire preuve de patience. Soyez optimiste. Accordez-vous des moments de loisirs.
DU 22 JANVIER AU 20 FÉVRIER — (LE VERSEAU) — Ne vous abandonnez ni aux discussions ni à l'inquiétude. Dans le domaine du cœur soyez aimable et montrez-vous compréhensif.
DU 21 FÉVRIER AU 20 MARS — (LES POISSONS) — Gardez le contact avec des parents ou des voi-

Jubilé d'or de M. et Mme Charles Fortin, à Normandin



Normandin (DNC) — M. et Mme Charles Fortin de Normandin célèbrent leur 50ième anniversaire de mariage, dimanche, le 7 août. Plus d'une centaine de personnes parents et amis s'étaient donné rendez-vous à la maison paternelle. Vers 3 heures, le défilé se mit en marche précédé des jubilaires conduit par M. J.-A. Painchaud. Une bénédiction eut lieu à l'église présidée par Mgr le curé O.-D. Simard. Assistaient au chœur le R. F. Directeur et le R. F. Adrien. A l'orgue, le R. Frère Louis-Hyacinthe exécuta le chant Maria Mater Gratiae, accompagné par le R. F. Armand Benoit. Deux de leurs petits enfants, René et Gilles, leur servirent de témoins.

Une magnifique banquet leur fut servi à la salle du collège des FF Maristes, par M. Victor Dufresne et un personnel complet. Étaient présents à la table d'honneur, Mgr le curé, O.-D. Simard, M. le maire Louis Tremblay et Mme la Mairesse, le Frère Benoit, mariste, fils des jubilaires, le F. Directeur et les FF. Adrien, Étienne-André, Alphonse, Louis-Cécilien directeur du journal de Desbiens, Adrien-Léopold, Louis-Hyacinthe, F. Armand-Benoit, M. Alphonse Morin, puis les enfants des jubilaires: M. Henri, M. et Mme Georges Tremblay, née Laurite Adolphe Dion, (née Annette) Léonce Fortin, Louis-Georges, Joseph-Arthur et leurs petits-enfants.

De nombreux parents et amis assistèrent: M. et Mme Wilfrid Laliberté, M. et Mme Rodolphe Fortin, M. et Mme François Fortin, M. Denis Dallaire, M. et Mme Alfred Thibault et leur fille, Rolande, Mlle Simone Dallaire, Mme Honoré Mc Hain, M. et Mme Adrien Caron, M. et Mme Narcisse Rié, M. et Mme Odilon Dallaire, M. et Mme Gaudin Tarde, M. et Mme Gérard Bousquet, M. et Mme Eugène Lalancette, M. et Mme Rodolphe Laliberté, M. et Mme Ludger Girard, M. et Mme Arthur Dallaire, M. et Mme Edmond Lalancette, Mme Chs-H. Lalancette, M. et Mme Adélar Bernier, M. Aimé Dallaire, Mme Duchesne, Mme P.-E. Bergeron, M. et Mme André Simard, Philias Pelchat, M. et Mme Joseph Boudreau, M. et Mme J.-A. Painchaud et leur petite fille Huguette, M. et Mme Alphonse Dion, M. et Mme E. Painchaud, M. et Mme Gérard Duchesne, M. et Mme Edgard Duchesne, M. et Mme Paul Morin, M. et Mme Zoel Gaudreault, Mme C.-E. Dufresne, M. et Mme Raoul Laliberté, M. et Mme Isidore Goulet, M. et Mme Gérard Painchaud, M. et Mme J.-Simon Painchaud, M. et Mme Eugène Harvey, M. et Mme Paul Gobell, M. Joseph Dallaire, M. et Mme Adrien Frigon.

Dans la lecture de l'adresse composée et lue par leur fils, le Frère Benoit, les enfants exprimèrent leurs sentiments de reconnaissance et de filiale affection. Leurs petits-fils Camille leur présentèrent un magnifique bouquet spirituel: Gilles, un superbe chapelet indulgent et fait de noix de péches, et Normand, une substantielle bourse. Deux de leurs petites-filles offrirent une magnifique gerbe de fleurs agréablement composée par Carmelle, leur petite-fille également. Adressant la parole: M. le maire, Louis Tremblay ami estimé des jubilaires depuis au delà

CARNET SOCIAL

MARIAGE: HAMEL-BOUCHARD
Samedi, le 26 juillet, en l'église St-Dominique, Jonquière, décorée pour la circonstance de glorieux et de stéphanois, Mgr Luc Morin, curé, a béni le mariage de Mlle Jeanne Bouchard, fille de M. et Mme Francis Bouchard, avec Guy Hamel, fils de M. et Mme Léonce Hamel de Roberval. Pendant la messe M. Bernard Wilshire, baryton et Gérard Desbiens, ténor, interprétèrent un programme de chants religieux: le Cantique Nuptial de Heandel, l'Ave Maria de Roseving, le Pater Angelicus de César Frank, le Souvenez-vous et le Notre-Père de Marietti. A l'orgue Mme Dorca Marquis exécutait la marche de R. Wagner, la Cantilène de Dubois et la marche Nuptiale de Mendelssohn. M. Hamel était le témoin de son fils.

La mariée au bras de son père, portait une robe d'organza nylon blanc décorée délicatement de petites roses, création de Jacques Michel, sa jupe très ample se prolongeait dans un léger mouvement de traîne, était posée sur un fourreau de taffetas blanc. Son voile de tulle illusionniste était drapé sous un béguin d'organza blanc et tenait à la main, une cascade de roses Sweet Heart. La petite Geneviève Bouchard, bouquetière, portait une robe identique à celle de la mariée d'organza nylon blanc, décorée de petites roses.

Mme Bouchard, mère de la mariée, était vêtue d'une robe imprimée noir et blanc, coiffée d'un chapeau vert Ancha, et des gardénias à l'épaule. Mme Hamel, mère du marié, portait sous une redingote bleue sur une robe de même ton et des accessoires noirs. La cérémonie fut suivie d'une réception au salon Marquise de l'Hôtel de Jonquière, où les tables étaient garnies de glorieux et de roses talisman. Les nouveaux époux partirent ensuite en auto pour le Texas. A son départ Mme Hamel portait un trois pièces beige, garni de taffetas à pois Havane et des accessoires à sa toilette.

MARIAGE:
Samedi, le 6 août, a été béni en l'église de Ste-Rose-du-Nord, le mariage de Mlle Béatrice Girard, fille de M. et Mme Sylvain Girard avec M. Léon Tremblay, fils de M. Frédéric Tremblay, décédé et de Mme Tremblay de St-Fulgence.

La mariée portait une robe longue sept-huitième, de teinte bleu pâle. La jupe comprenait quatre pans superposés de tulle et de dentelle. Un boléro de guipure à manches longues se découpait en pointes aux poignets, accompagnait sa robe. Un voile demi-long en nylon identique à la robe était retenu sur la tête par un diadème dentelé. Son bouquet se composait d'oignons et de pompon blancs.

Le marié portait pour la circonstance, une habit bleu marine avec oeillet blanc à la boutonnière. M. Sylvain Girard, servait de témoin à sa fille, et M. Alphonse Tremblay, servait de témoin au marié, son frère.

NAISSANCE:
Monsieur David Gagnon et Madame Gagnon, née Claire Vézina, ont l'honneur de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur quatrième enfant, une fille née le 5 août à l'Hôtel-Dieu St-Vallier et baptisée le 8 à la cathédrale de Chicoutimi par M. l'abbé Maurice Stuard, sous les prénommes de Marie-Agathe-Candide, Parrain et marraine M. et Mme Gagnon, oncle et tante de l'enfant, porteur, Mlle Marguerite Gagnon cousine, tous de Jonquière.

NAISSANCE:
Monsieur David Gagnon et Madame Gagnon, née Claire Vézina, ont l'honneur de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur quatrième enfant, une fille née le 5 août à l'Hôtel-Dieu St-Vallier et baptisée le 8 à la cathédrale de Chicoutimi par M. l'abbé Maurice Stuard, sous les prénommes de Marie-Agathe-Candide, Parrain et marraine M. et Mme Gagnon, oncle et tante de l'enfant, porteur, Mlle Marguerite Gagnon cousine, tous de Jonquière.

NAISSANCE:
M. et Mme Lorenzo Delisle, M. et Mme Antoine Marchand, M. et Mme Raymond et Solange Garneau de St-Prime, sont revenus d'un magnifique voyage aux Etats-Unis. Ils ont visité les endroits suivants: Cap de la Madeleine, Montréal, Terrebonne, Plattsburg, New-York.

Mme Vre Joseph Grenier, est de passage chez M. Louis Taillon pour quelques jours.

M. Gaston Béland i.e., son épouse et ses trois filles Francine, Danielle, José, sont en promenade chez Mme Ths-Louis Laberge.

M. et Mme Uldéric Roberge et leurs filles Hermance et Thérèse visitent leurs parents et amis de St-Prime.

Un groupe de Frères Maristes de N.-D. d'Hebertville, visitent la famille de M. Ths-Louis Laberge.

M. et Mme Chs-Emile Perron de Jonquière, sont en promenade pour une quinzaine de jours chez M. Eugène Perron.

Mme Gédéon Roy d'Est Broughton et Mlle Alice Dianne de Québec, sont en visite chez M. Joseph Taillon, Mme Théophile Dufresne ainsi que chez plusieurs autres parents et amis.

M. Félix Mathieu de Bristol Conn. a passé une quinzaine de jours chez sa tante, Mme Théophile Dufresne.

Mlle Angèle Perron est partie pour un voyage d'étude à Trois-Pistoles.

HORIZONTEMENT
1 - Borne, Haïlars — Une des collines de Jérusalem.
2 - Qui est à toi — Cube à jouer.
3 - Le premier en son genre — Inflammation des oreilles.
4 - Fleuve d'Egypte — Longue ceinture en soie des Japonais.
5 - Patriarche biblique — Très petites lies.
6 - En les — En Afrique du Nord, l'intérieur des terres — Bière anglaise.
7 - Pronom personnel.
8 - Fleuve d'Angleterre — Suites de notes composant des chants.
9 - Surprenant, stupéfiant — Pronom personnel.
10 - Paysage pittoresque — Célébration.
11 - Petite rouanne.

VERTICALEMENT
1 - Petite rouanne.
2 - Conjugaison — Une des Cyclades.
3 - Petite pomme rouge.
4 - Chacune des pièces de la corolle — Sans éclat.
5 - Monnaie de compte du Portugal — Coffret de bois, de carton ou de métal.
6 - D'une manière noble.
7 - Coudre pour — Qui est entre le chaud et le froid.
8 - Gamin de Paris.
9 - Pile d'Inchons — Le total, le tout.
10 - L'eau, en général — Article espagnol — Rôtir.
11 - Ensemble des méthodes thérapeutiques qui éliminent les microbes sans agent antiseptique.

Solution du problème d'hier
P E I N T U R E R O
E R R E L A M I E R
J I U T U R N E
O B T U R E R E T E
R O I S R U E S E I S
A I S R I T O R
T I L U E S R U
I E N A U R I A S
F A S R O A G E
A I S E T I E N
A N N O N C I E R T

Courier de St-Félicien

NAISSANCES:
St-Félicien (DNC) — Le 26 juillet a été baptisé en l'église de St-Félicien, Joseph-Patrick-Donald, fils de M. Joseph-Adrien Tremblay et de Mme Tremblay, née Elieette Laprise. Parrain et marraine, M. et Mme Patrick Laprise, oncle et tante de l'enfant.

Le 27 juillet a été baptisée Marie-Anne-Georgette-Madeleine, fille de M. et Mme Jean-Paul Villeneuve, née Irène Pilote, Parrain et marraine, M. et Mme Louis-Job Villeneuve, oncle et tante de l'enfant.

A été baptisée le 27 juillet, Anne-Marie-Diane, fille de M. Raymond Marchand et de Mme Marchand, née Céline Roy, Parrain et marraine, M. et Mme Jean-Baptiste Roy, grands-parents de l'enfant.

Le 30 juillet a été baptisé Joseph-Didyme-Alphonse, fils de M. Michel Martel et de Mme Martel, née Mariette Brassard, Parrain et marraine, M. et Mme Didyme Martel, grands-parents de l'enfant. Le 31 juillet a été baptisé Joseph-Bernard-Yves-Marcel, fils de M. Paul Lepage, et de Mme Lepage, née Dolores Potvin, Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Lepage grands-parents de l'enfant.

TAILLE MOYENNE



4773
14½-24½
by Anne Adams
Cet ensemble comprenant robe et manteau court vous servira pour beaucoup d'occasions d'ici à l'automne.
Patron 4773; grandeurs demi-taille 14½, 16½, 18½, 20½, 22½, 24½. La grandeur 16½ requiert 3½ vges de matériel de 35 pouces pour la robe et 2 3/8 vges pour le manteau court.
Si vous désirez recevoir ce patron vous n'avez qu'à faire parvenir la somme de TRENTE-CINQ SOUS (35c) en argent, avec votre nom, votre adresse, le no du patron et la grandeur requise à: LE PROGRES DU SAGUENAY, 316 Ave. Labrecque, Chicoutimi.

COURS

Le cours Mater Amabilis, Scholastic de l'Hôtel-Dieu St-Vallier de Chicoutimi, présente une préparation spéciale aux jeunes filles désireuses de faire leur cours d'infirmière ou de technologie médicale. L'inscription des élèves aura lieu le 16 août. Pour tout renseignement, s'adresser au parloir de l'école des infirmières ou au parloir des Religieuses hospitalières.

ASTHME

Soulagé par la **ASMYNAL**

Fumez **ASMYNAL** cigarettes antiasthmatiques

ASMYNAL a changé la vie de milliers de personnes souffrant d'asthme de fièvre des foies, d'oppression, de suffocation, de toux incessante, de suites de vieilles bronchites. ASMYNAL décongestionne et calme les voies respiratoires dès les premières bouffées que vous inspirez. Pour les crises diminuent et s'écartent. Elles sont maintenant présentes dans un tout autre esprit, calme et discret, semblable au paquet de cigarettes ordinaire.

En vente dans les pharmacies

LE FANTOME



Desbiens (DNC) — M. et Mme Desbiens, 79 ans et Mme Gagnon, née Eugénie Ratté, 72 ans de Desbiens, ont célébré récemment leur 55ème anniversaire de mariage. La famille de M. et Mme Gagnon compte cinq enfants encore vivants: Mme Yvonne Tremblay (Yvonne de Desbiens), Mme Henri Gagnon (Florence) de Montréal, Mme Paul Boudreau (Marie) de Jonquière ainsi que MM. Ernest Gagnon d'Arvida et René Gagnon de Desbiens. Ces heureux septuagénaires comptent aussi parmi leurs descendants 30 petits-enfants et huit arrière-petits-enfants. Mme Gagnon a le bonheur d'avoir encore sa mère Mme Louis Ratté, 95 ans, de Roberval qui pour sa part, voit depuis quelques années la cinquième génération.

Recette du jour

CREME CUITE

3 oeufs légèrement battus
1/2 tasse de sucre
3 tasses de lait bouillant
1/2 c. à thé de sel
1 c. à thé de vanille
Quelques grains de muscade

Mélanger les oeufs, le sel et le sucre. Ajouter le lait lentement en brassant constamment. Aromatiser avec la vanille et la muscade. Verser dans des moules à casserole, mettre dans une casserole d'eau chaude et cuire à four modéré 3500 F.

VARIATIONS: Ajouter 3 c. à table de sucre caramélisé, au lait pour obtenir une crème au caramel. Pour obtenir une crème au chocolat ajouter 1 once de chocolat au lait et chauffer jusqu'à ce qu'il soit fondu. Si on désire une crème au café, on n'a qu'à ajouter 1 tasse de café fort à la place de 1 tasse de lait.

Prochaines retraites fermées
Pour Dames: Du 18 au 21 août par le R.P. Maurice Létourneau, c.55.r.
Pour Demoiselles: Du 21 au 24 août par le R.P. Maurice Létourneau, c.55.r.

Pour tout renseignement supplémentaire, veuillez vous adresser à la Maison Notre-Dame-des-Missions, 766, rue du Cénacle, Chicoutimi, ou téléphoner à 4-4368.

A LA COMMISSION SCOLAIRE

Le blazer bleu-marine avec pantalon gris est un modèle maintenant accepté tant par les écoles primaires qu'universitaires. Les multiples qualités et peintures de ces vêtements signifient que cet ensemble peut se trouver à cent prix différents. Mais la qualité qu'exige l'étudiant est un item qui ne trouve pratiquement chez LESSARD sur la COTE qui ne craint pas d'affirmer qu'à valeur égale ses prix sont imbattables.

MARISE DUCLAU et sa famille



par McEvoy et Striebel



par Wayne Boring



WILSON McCOY



Pour un résultat sûr servez-vous des annonces classées

TARIFS DES PETITES ANNONCES LE PROGRÈS Minimum par insertion (11 mots) 50c

AGENTS VENDEURS UN MAGASIN de robes et lingerie chez vous.

LOYER DEMANDÉ PIÈCES CHAUFFÉES (15 ou 4) dans quartier résidentiel à Chicoutimi.

PRÊTS SUR HYPOTHÈQUES CONSTRUCTION, réparations, résidentiels et commerciaux.

LAVAGE GENERAL LAVAGE DE VITRES, murs et plafonds pour édifices publics.

TRICOTTEUSES CONTRAT de 15 mois de travail minimum par semaine.

Cleveland (suite de la 7ème page) St-Louis 012 001 002-7 11 1

LES CARDS SE RALLIENT MILWAUKEE (PA)—Les Cardinals de St. Louis se sont ralliés derrière le lanceur gaucher Tom Poholsky.

200 délégués... (suite de la 1ère page) Commerce de la province de Québec, prononça alors une causure qui fut très appréciée.

Le sort du... (suite de la 3e page) Les Français et les Marocains conservateurs, cependant, s'opposent à cette politique d'abdication devant le terrorisme nationaliste.

Le Surhomme par William Ritt et Clarence Gary La Surhomme est à mes trousses. Mon pouvoir de repousser les bilions n'est pas illimité.

MANDRAKE, LE MAGICIEN par Lee Falk et Ray Moire C'est peut-être la seule chance de représenter les champions d'argent. Hé hé!

DISQUE CHANCEUX présenté par CJMT à 5.15 hrs le lundi, mercredi et vendredi de chaque semaine.

Départ de trois missionnaires de la région, pour le Japon

Desbiens (DNC) — La paroisse St-Emilien de Desbiens a été le théâtre d'une impressionnante journée missionnaire, dimanche, 7 août 1955.

Parmi les personnalités présentes, on remarqua, outre les missionnaires et leurs familles, le R. P. Jean-Marie Ladouceur, C.S.S.R., curé; le chanoine Gérard Desjardins, aumônier diocésain de l'Action catholique.

Cette journée d'un caractère profondément religieux, débuta aux trois messes du matin, alors que le R. P. Dufour prononça le sermon de circonstance.

200 délégués... (suite de la 1ère page) Commerce de la province de Québec, prononça alors une causure qui fut très appréciée.

Le sort du... (suite de la 3e page) Les Français et les Marocains conservateurs, cependant, s'opposent à cette politique d'abdication devant le terrorisme nationaliste.

Le Surhomme par William Ritt et Clarence Gary La Surhomme est à mes trousses. Mon pouvoir de repousser les bilions n'est pas illimité.

MANDRAKE, LE MAGICIEN par Lee Falk et Ray Moire C'est peut-être la seule chance de représenter les champions d'argent. Hé hé!

DISQUE CHANCEUX présenté par CJMT à 5.15 hrs le lundi, mercredi et vendredi de chaque semaine.

Percy perd

NEW-YORK (PC)—Tony Percy, 148 livres, de Drummondville, Qué., a perdu aux points contre Johnny Diglio, 146, de Bayonne, N.J.

Au congrès des... (suite de la 1ère page) septembre, clôture du congrès par le thème: «La Basilique de Ste-Anne de Beauré». Dans l'après-midi, il y aura au choix des passagers, des arrêts, jusque vers la fin de l'après-midi.

Inauguration... (suite de la 3e page) Grand-Pré à l'honneur Le clou des inoubrables paquebots, défilés et banquets qui marquent ces fêtes sera sans contredit la cérémonie qui se déroulera le 15 août à Grand-Pré.

Le sort du... (suite de la 3e page) Les Français et les Marocains conservateurs, cependant, s'opposent à cette politique d'abdication devant le terrorisme nationaliste.

Le Surhomme par William Ritt et Clarence Gary La Surhomme est à mes trousses. Mon pouvoir de repousser les bilions n'est pas illimité.

MANDRAKE, LE MAGICIEN par Lee Falk et Ray Moire C'est peut-être la seule chance de représenter les champions d'argent. Hé hé!

DISQUE CHANCEUX présenté par CJMT à 5.15 hrs le lundi, mercredi et vendredi de chaque semaine.

MANDRAKE, LE MAGICIEN par Lee Falk et Ray Moire C'est peut-être la seule chance de représenter les champions d'argent. Hé hé!

DISQUE CHANCEUX présenté par CJMT à 5.15 hrs le lundi, mercredi et vendredi de chaque semaine.

Funérailles de l'hon. A. Côté

SAINT-JEAN, Qué. (PC)—L'hon. Aide Côté, ministre des Postes du Canada, qui est décédé à Saint-Jean, dimanche, a été inhumé aujourd'hui après des funérailles d'Etat dans la Cathédrale de cette ville.

Rencontre avec le Premier Ministre Québec (PC) — Des représentants de la Chambre de Commerce de Québec doivent rencontrer aujourd'hui le premier ministre Duplessis en vue de discuter avec lui de certains problèmes relatifs à l'industrie du tourisme dans la région de Québec.

Résultat définitif... (suite de la 3e page) libéraux ont obtenu 117,731 voix ou 31.1 pour cent.

Le sort du... (suite de la 3e page) Les Français et les Marocains conservateurs, cependant, s'opposent à cette politique d'abdication devant le terrorisme nationaliste.

Le Surhomme par William Ritt et Clarence Gary La Surhomme est à mes trousses. Mon pouvoir de repousser les bilions n'est pas illimité.

MANDRAKE, LE MAGICIEN par Lee Falk et Ray Moire C'est peut-être la seule chance de représenter les champions d'argent. Hé hé!

DISQUE CHANCEUX présenté par CJMT à 5.15 hrs le lundi, mercredi et vendredi de chaque semaine.

MANDRAKE, LE MAGICIEN par Lee Falk et Ray Moire C'est peut-être la seule chance de représenter les champions d'argent. Hé hé!

DISQUE CHANCEUX présenté par CJMT à 5.15 hrs le lundi, mercredi et vendredi de chaque semaine.

AVIS

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE CHICOUTIMI Cour Supérieure (en matière de faillite) Dans l'affaire de la faillite de EDELBERT GAUDREAU, contracteur, 155 rue Collard, ALMA, Lac St-Jean, P.Q. Débitur

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

AVIS DE VENTE AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 17 AOÛT, 1955, à 2.30 heures, p.m. seront vendus par encan public, à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph d'Alma, ALMA, les immeubles suivants:

Cartes Professionnelles

GAUTHIER & TREMBLAY, C. A. COMPTABLES AGREES - CHARGES ACCOUNTANTS ANTOINE GAUTHIER, B.A., L.S.C., C.A., CHARLES TREMBLAY, L.S.C., C.A. GASTON TREMBLAY, B.A., L.S.C., R.L.A., C.A. Syndics 14 EST. RUE RACINE TEL: 4-7709 CHICOUTIMI P.Q. EDIFICE LAGACE

ROBERT RACINE COMPTABLE AGREE M.A.C. R.L.A. C.A. 46 St-Aimé (Edifice Flamand) IONQUIERE TEL: 2-2505

Boulangier, Fortier & Rondeau, C. A. Maurice Boulangier, B.A., C.A., Guy Fortier, B.A., L.S.C., C.A. Real. 4-040 R.A., C.A., Marcel Michaud, C.A., Alexandre Labayrie, C.A., Raymond Kirouac, C.A., André Gagnon, C.A. Gérard Rondeau, C.A. 71. RUE ST-PIERRE — QUEBEC — TEL: 5-4955

DELISLE & LAQUERRE J.-L. DELISLE I.M., M.A.S.M.E. M.E.I.C. R.S.E. A. M. LAQUERRE I.M., B.Sc. A., M.F.I.C. Spécialités: Bâties armées - Charpente métallique - Appareils et agencés Développement hydro-électrique - Pont et route - Expertise en mécanique et électricité. 165 Racine Est (Edifice Flamand) Tel. 4-1101 Chicoutimi P. Q.

PAUL NADEAU ARPENTUR-GEOMETRE - INGENIEUR FORESTIER 1008, rue Beaugard TEL: 4-5240 Chicoutimi

LAMONTAGNE & GRAVEL ARCHITECTES 11 ouest, rue Racine TEL: 4-3481 Chicoutimi

GAGNON & BERGERON COMPTABLES AGREES EDIFICE MURDOCK G.-G. GAGNON, B.A., L.S.C., C.A., P.-A. BERGERON, B.A., L.S.C., B.I.A., C.A. 23 Est. Racine Telephone: 4-4369 Chicoutimi, P. Q.

Vaillancourt & Corriveau ARPENTUR GEOM. et ING. FORESTIERS Edifice Murdock 23 est. rue Racine Chicoutimi

Desgagné & Boileau ARCHITECTES 582 Blvd Lamarche TEL: 4-7711 Chicoutimi

LES ENTREPRISES D'HABITATION INC. LEP COURTIERS D'IMMEUBLES NEW REALTIES CORPORATION 440 RACINE EST BUREAU TEL: 4-3103 CHICOUTIMI, P. Q.

Dr Paul Riverin CHIRURGIEN-DENTISTE 83 est. rue Racine CHICOUTIMI TEL: 4-3568

Gagné & Cain AVOCATS Ch. 305 - Edifice Murdock 23 est. rue Racine Chicoutimi TEL: 4-3072

Dr Victor Gladu CHIRURGIEN-DENTISTE En haut de Steinberg Edifice Perron 31 ouest, Racine TEL: 4-8555 CHICOUTIMI

Jean-Charles Simard AVOCAT Edifice Lagacé, Chicoutimi Edmond Savard AVOCAT Edifice l'Herberge 121 est. rue Racine CHICOUTIMI

Henri Gagnon & Fils Enr. ASSURANCES GENERALES (Edifice Abel) 165 est. rue Racine TEL: 4-4019 CHICOUTIMI

Jean-Paul Gravel AVOCAT Edifice Lagacé Chicoutimi Pierre-E. Laberge Courtier Général d'Assurances 369 est. Racine CHICOUTIMI, P.Q.

Me Paul Pouliot AVOCAT Edifice Steinberg 31 Ouest, rue Racine Chicoutimi - Tel.: 4-8685

BREVETS D'INVENTION Brevets d'invention Marquis de Commerce Dessins de fabrication en tous genres MARION & MARION Robic & Bastien Hôtel postale 365 - St-Henri "B" MONTREAL 05

CREDIT AJUSTMENT Credit Ajustment Edifice l'Herberge 121 Racine est, Chicoutimi Règlement de comptes de tous genres

IMPOT SUR LE REVENU Ls-Joseph Tremblay Spécialité: Impôt sur le Revenu 11, rue Rhinades CHICOUTIMI-NORD Téléphone 4-6854

LE MIROIR des SPORTS

avec Gilles Goyette



Attention, Messieurs de Kéogami. Le club d'Arvida a commencé sa dernière poussée...

Tous les joueurs de l'équipe arvidienne affichent une tenue agressive et les lanceurs sont en pleine forme...

La tenue d'Aclairie Rivard, qui devrait être choisie le joueur le plus utile de la ligue...

Les Buandiers d'Arvida n'ont pas encore dit leur dernier mot. La course au championnat est devenue une affaire sérieuse...

Plusieurs experts de la lutte prétendent aujourd'hui que Ovilva Asselin, le jeune culturiste qui a abandonné les haltères...

Certains habitués du Colisée de Chicoutimi sont d'avis que Asselin manque d'expérience pour faire face à des gladiateurs aussi puissants que le géant Don Leo Jonathan...

Asselin a tenu le coup sous les attaques de Jonathan et, quand le promoteur Lucien Grégoire, qui était dans nos parages, a annoncé que le jeune athlète montréalais méritait un match de championnat...

Plusieurs vétérans lutteurs ont offert leur aide au jeune Asselin et ceci prouve une fois de plus l'impopularité du rude Jonathan.

La lutte qui captive le plus d'intérêt des sportifs américains et canadiens est celle que se livrent les White Sox de Chicago, les Yankees, les Indiens de Gérard Duval et les Red Sox dans la ligue Américaine.

Des quatre aspirants, les Red Sox semblent être le club qui est le plus constant depuis le milieu de la saison. Sous la direction de Pinky Higgins, les White Sox ont affiché une tenue digne des plus grands éloges...

Les autres clubs ont été spectaculaires à certains moments puis ont connu des périodes léthargiques. Ainsi, par exemple, les Yankees ont remporté plusieurs victoires en lignes, puis ils ont affiché une tenue lamentable.

Les Indiens de Cleveland gagnèrent plusieurs joutes importantes, mais en juillet leur record fut moins intéressant. Ils commenceront bientôt une longue série à leur stade Municipal contre Kansas City, New-York, Boston et Chicago pour se terminer le 5 septembre.

Les White Sox de Chicago semblent aussi en bonne forme ces temps-ci. Mais les partisans de la ville des vents s'inquiètent sur le retour en forme de leur as artilleur Dick Donovan.

Table with 3 columns: Match details, Scores, and Participants. Includes matches like Toronto vs Buffalo, St-Jean vs Trois-Rivières, etc.



...prendre une GOLDEN la bière plus légère et plus moelleuse



GERANT DE L'ANNEE: — Un candidat sérieux et logique pour le "gerant de l'année" dans le baseball majeur est bien Mike "Pinky" Higgins...

La joute décisive entre:

Turcotte vs Boivin

C'est ce soir, au Colisée, que le tout Chicoutimi sportif connaîtra qui passera en finale contre la Brasserie Dow de la Ligue de Balle-Molle du Jeune Commerce de Chicoutimi...

En effet, la belle victoire d'avant-hier soir, à la Rivière-du-Moulin, du J.-G. Boivin Ltee contre le Turcotte Tire Service par 7-2, égalisa la présente série 3 de 5 à 2 parties contre deux, portant ainsi la série à la limite et, tout ainsi la série à l'issue, ce soir.

J.P. REGIS AU J.G. BOIVIN De nouveau, le brillant et populaire artilleur régulier du J.-G. Boivin Ltee, J.P. Régis, apparaîtra dans le début au monticule de ces derniers, où il espère donner de nouveau à son équipe une éclatante victoire, tout comme celle de la dernière partie disputée.

L'on se souvient que J.-P. Régis fut alors monticule dans sa tenue, et au monticule, et au marbre et qu'il fut le principal artisan de la victoire. Il sera entouré de l'allgemein régulier de l'équipe qui comporte des effectifs des plus remarquables et de la redoutables pour leurs adversaires. Nul doute que chez le J.-G. Boivin Ltee, le tout présentera du jeu du plus haut calibre et par là du plus haut intérêt pour la nombreuse assistance attendue au Colisée, ce soir.

Un tournoi rémunérateur

CHICAGO (PA)—Les professionnels du golf en quête de riches bourses ont travaillé à perfectionner leur jeu en vue du tournoi "mondial" Tom O'Shanter, la plus grande course au trésor du monde du golf.

Après s'être réchauffés dans le tournoi All-American la semaine dernière et au cours d'exercices en ces deux derniers jours, 105 concurrents entreprennent aujourd'hui la première ronde du tournoi de 72 trous pour se disputer les prix suivants:

\$50,000 en argent, un contrat pour 35 exhibitions de \$1,000 chacune, tous frais payés, et une option pour 50 autres, valés pour le premier prix; le deuxième prix est de \$10,000, le troisième est de \$5,000 et le quatrième est de \$3,000. Les autres prix vont jusqu'à \$100 pour la 72e Place.

Le seul député douteux est celui de Jack Burke, qui a partagé la deuxième place avec Earl Stewart derrière le champion Bob Toski, l'an dernier. Burke souffre d'une enflure à la main droite.

Les pluies ont rafraîchi le parcours de 6,300 verges et les prévisions météorologiques sont bonnes.

Doug Ford, gagnant du tournoi All-American et le champion national de la PGA, ainsi que d'autres professionnels éminents et c'est à lui qu'un total de 274 pour les 72 trous, ce qui égalerait le score réussi par Toski l'an dernier, sera nécessaire pour triompher. Ce seront 14 coups sous la normale mais loin du record de 269 établi par Byron Nelson en 1945.

En même temps, 23 femmes professionnelles se disputent des bourses de \$12,000. On compte aussi 12 femmes amateurs et 15 hommes amateurs parmi les inscrits.

Lanceurs probables pour aujourd'hui

NEW-YORK (PA) — Lanceurs probables aux joutes de jeudi dans les ligues majeures: LIGUE AMERICAINNE Chicago à Kansas City—Johnson (4-1) vs Raschi (4-3); Detroit à Cleveland—Boeffert (11-5) vs Wynn (13-7); Boston à New-York—Baumann (14-0) ou Susce (5-5) vs Turley (12-10); LIGUE NATIONALE Cincinnati à Chicago — Black (5-2) vs Perkowski (2-4); St-Louis à Milwaukee (2)—Haddix (8-11) et Arroyo (11-6) vs Buhl (9-7) et Nichols (8-5); Québec à Toronto — 000-2 5 0 Burlington 120-000 12x-6 11 1 Misley, Marinko, 5 Clapp 8 et Sugura; Hale et Plumbo; P-Misley; Sherbrooke 000 301 131-9 15 2 Theford-M. 000 002 020-4 6 0 Kolod et Mulby; Miller, Moore (9) et Nail; P-Miller; C: SHER-Mulby, Chambers.

Le trio Moquin-Valois-Gagné gagne un match spectaculaire

A l'affiche, ce soir

- 11 août Tournoi Régional de Tennis du Saguenay. 6.45 hres. Double Mixte, Monique Prince-André Claveau, vs Rachelle Girard-Guy Marchand. 6.45 hres. Double Mixte: Madeline Karmis-Louis Lemaire, vs Céline Laflamme-Claude Laflamme. 8 hres. Simple Jr.: Tim Wagg vs J. Guy Bouchard. 8 hres. Double Masc.: Bernard Dufresne-M. Dufour, vs Jacques Ouellet-Gérard Claveau. 9 hres. Double Mixte: Lucie Gobeil-Michel Verreault, vs Olivia Howe-Albert Kowalski. 9 hres. Double Masc.: M. Coriveau-Fernand Morin, vs Léo Raymond-C. Donaldson. 10 hres: Simple Sr. Masc: Marcel Fillion vs Nazaire Girard, Simple Sr. Masc: Raymond Laroche, vs A. Gaudreault.

Ligue de Balle-Molle du Jeune Commerce de Chicoutimi, 5ème rencontre, Semi-Finale 3 de 5. Au Colisée, 8.30 hres. Turcotte Tire Service vs J. G. Boivin Ltee. (Les parties sont égales 2-2 dans la Série).

Tournoi Régional

Le Tournoi Régional de Tennis du Saguenay s'est poursuivi de jeudi hier soir sur les courts du Colisée, à Chicoutimi, alors que les nouvelles équipes de tennisman de tous les coins de la région s'y affrontèrent de nouveau.

Les résultats s'inscrivent comme suit, d'après l'ordre horaire tend d'abord, en simple senior masculin, André Claveau disposa de Michel Bley par 6-2, 8-6. A la même heure, Jacques Ouellet s'assura du match simple senior masculin contre Louis Lemieux par 6-8, 6-2, 6-1.

A la deuxième heure, le 1er double mixte vit une victoire de Jacqueline Bergeron-Guy Bergeron sur Edith Girard-Gaëtan Fortin par 8-6, 1-6, 6-1. Le second mixte opposait à Céline Ouellet-Lucien Deschênes à Jeanine Fréchette Jack Summerby aboutit à la défaite de ces derniers par 6-4, 6-0.

Par la suite, un autre double mixte fut une victoire de Mireille Lagacé-Marc Tremblay sur Régine Côté-Julien Gauvin par 6-0, 6-2. Les autres matches cédulés pour hier soir n'ont pu avoir lieu à cause de la pluie et ont été remis à une date indéfinie. Ce soir verra de nouveaux adversaires en lice se ce selon la cédulle publiée ailleurs dans nos pages sportives.

Basilio au travail

NEW-YORK (PA)—Le champion mil-moyen Carmen Basilio est retourné au travail après un repos de deux mois hier soir pour remporter facilement une décision unanime contre Italo Scorticchini dans un combat d'10 rounds non pour le titre disputé au Madison Square garden. Le champion semblait rouillé, mais a affaibli le boxeur italien dans le dernier round. Basilio pesait 150 livres et Scorticchini, 154.

C'était le premier combat de Basilio depuis qu'il a remporté le titre contre Tony Demarco en 12 rounds à Syracuse, le 10 juin. Il ne manifesta qu'à de rares occasions la tenue affichée contre Demarco et s'attira de fréquentes huées de la part de l'assistance. Il a toutefois eu le meilleur durant tout le combat.

L'arbitre Harry Kessler l'a favorisé par 9-1; les juges Artie Aidala et Harold Barnes ont remis des cartes de 7-2-1 en sa rn



TITRE AMATEUR: — MOE NORMAN, le pittoresque ancien caddie de Kitchener, Ontario, a remporté le championnat de golf amateur du Canada pour triompher de Lyle Crawford, de Vancouver. On voit ici le champion qui vient de recevoir son prix, une réplique du trophée Grey.

Les trois favoris du public saguenéen livrent une bataille de toute beauté contre les trois vilains Al et Tiny Mills et Killer Christie dans la dernière grande finale à l'affiche

Asselin est sensationnel devant le champion

Ovilva Asselin livre le plus beau combat de sa carrière contre le champion du monde des poids lourds Don Leo Jonathan mais doit concéder la seule chute après 47 minutes

Les miracles ne se renouvellent pas. Le trio Mills-Christie-Mills, s'en est rendu compte hier soir. Les favoris du public, Larry Moquin, Frank Valois et Georges Cagney ont remporté une victoire bien méritée sur les vilains du matelas après avoir été déclaré vainqueurs de la première chute à 19 minutes de l'hostilité. Le deuxième engagement a été déclaré "no contest" alors que les lutteurs furent "comptés" en de hors du ring après les 10 secondes réglementaires.

La rencontre s'était déroulée dans une atmosphère de sur-excitation extrême. Une foule record avait, bien avant le début du spectacle, envahi le Colisée chicoutimien.

Quand les deux camps enjambèrent les cordes du ring, l'inquiétude était visible chez les vilains. Quant au trio Moquin-Valois-Cagney, très décontracté, il souriait et répondait par de petits signes à ses milliers de supporteurs hurlants et trepignants.

Le combat débuta, Georges Cagney et Al Mills s'observèrent, puis le Canadien avança sur le gars de l'Ouest, plaça une prise de jambe qui fit plonger son adversaire. Mais Christie sauta dans le ring et lança deux coups de poings sur la nuque de Cagney, Moquin et Valois vinrent à la rescousse et leur copain et Christie retourna à son poste derrière les cordages.

Tiny Mills, le plus gros des trois vilains, se fit ensuite malmenier très durement par les favoris. Et après 19 minutes d'action de toutes sortes, Moquin riva les épaules de Tiny à la grande satisfaction de la foule.

Le gong résonna alors. Les Mills et Christie eurent du mal à retourner à leur vestiaire. Plusieurs amateurs, tout particulièrement les jeunes, lancèrent des projectiles dans l'arène. Ce fut alors une bagarre presque générale. Un spectateur lança une bouteille à l'arbitre, mais celui-ci la ramassa pour la lancer immédiatement vers la foule. Heureusement personne ne fut blessée.

Le deuxième assaut fut plus court. On pensa à cet instant que les favoris allaient avoir du mal à tenir. Mills et Christie avaient un net avantage au tout début. On vit pourtant Larry Moquin se reprendre en reussissant de belles prises de bras, mais ce fut Georges Cagney qui accomplit de l'excellent travail en distribuant des coups d'avants-bras sur la mâchoire de Christie.

Les deux adversaires tombèrent ensuite en dehors de l'arène, et l'on assista alors à plusieurs échanges extrêmement violents. Cagney s'y montra légèrement supérieur à l'ancien pugiliste. L'officiel compta les dix secondes réglementaires et disqualifia les deux lutteurs. Etant donné que le trio Moquin-Valois-Cagney avait pris les honneurs du premier engagement, la victoire lui fut accordée.

La semi-finale de 2 de 3 limitée à 60 minutes fut la rencontre la plus enlevante de la soirée. Retour au Colisée pour la première fois depuis sa bataille contre Argentina Rocca, le champion mondial Don Leo Jonathan, qui se leure du titre de champion poids lourds du monde, a été tenu en échec pendant 47 minutes, par le puissant culturiste Ovilva Asselin, élève d'Yvon Robert. Ovilva Asselin, lourdement désavantagé en poids mais plus mobile, prit un bon départ. Jonathan, après être allé à terre devant la fameuse prise de bras de l'aspirant sans avoir été compté, se montra plus rude vers la fin de la bataille et arracha la première chute de justesse.

Les seuls spectateurs qui ne prirent pas plaisir à la rencontre furent ceux qui, placés trop près de ring, risquèrent tout au long de recevoir sur la tête les 280 livres ou le poids plus restreint.



Les ailes de la liberté. Équipée de avions à plus rapides, l'Aviation Royale Canadienne possède dans ses rangs une véritable armée d'excellents techniciens qui maintiennent en tout temps ses appareils en parfait état de fonctionnement. Ces mécaniciens sont de vrais AS au même titre que les pilotes.

Jeunes gens, venez apprendre un métier de choix dans une ambiance captivante. Vous recevrez une bonne paye et de multiples autres avantages. Vous serez bien logés, bien nourris, bien vêtus.

Le CARC offre à la jeunesse une belle diversité de spécialités techniques et un bel avenir dans le domaine grandissant de l'aéronautique. SOYEZ DES NÔTRES!

Form for CARC recruitment. Includes fields for Name, Address, City, Province, and Age. Also includes a list of conditions for admission: Age (17-39), Degree of instruction (8 years), and Health (satisfactory medical exams).



NOUVELLE TENTATIVE: — Un as de nageur de la région, JOCELYN TREMBLAY, d'Arvida, tentera d'effectuer la traversée de Chicoutimi à Bagotville dans un avenir prochain. Tremblay a déclaré qu'il a l'intention de tenter l'exploit d'ici quelques semaines. S'il réussit, Tremblay nous a confié qu'il n'est pas impossible de le voir s'attaquer au lac Ontario.

